

# La Prensa

El ideal nacional es que la República se transforme en enseñanza, en justicia, en producción, en justicia social y económica, en una obra eficaz de reconciliación de las conciencias, en paz y amor social.—Lerroux

OFICINAS, VALENTIN SANZ, NUMERO 15

DIARIO DE LA MAÑANA.—SANTA CRUZ DE TENERIFFE

FRANQUEO CONCERTADO.—APARTADO, 97

## LAS PROXIMAS ELECCIONES

### La Asamblea republicana de ayer

Se acuerda presentar candidatos a los señores Lerroux, Lara y Pérez Díaz

En la Juventud Republicana se celebró, en la mañana de ayer, la asamblea del partido republicano tinerfeño, con asistencia de 70 representantes de los comités locales.

Al comenzar el acto se dió un voto de gracias al señor Chevilly por su actuación en la elección celebrada para la designación del comité local y de los asambleístas del partido.

Declinados ante la asamblea los poderes del Directorio, se nombró una Mesa inferior, presidida por el señor Chevilly, formando parte de la misma los señores don Rafael Calzadilla y don Antonio Guillermo.

Seguidamente se procedió a la elección del nuevo Directorio, resultando elegidos los señores don Antonio Lara, don Andrés Orozco, don José Naveiras, don Ramón Gil-Roldán, don Rubens Marichal, don Sebastián Castro Díaz, don José M. Benítez Toledo y don Elfidio Alonso.

También fueron nombradas las Comisiones de Hacienda y Política, integrada la primera por los señores Calzadilla, Fernández Trujillo, Hernández Pérez, Castro Díaz, Santaella y Pérez Barrera, y la segunda, por los señores Orozco, Martínez Viera, Delgado Martín, Fariña, Molina (don Domingo) y Guillermo Cruz.

Después de estas designaciones se dió posesión a los miembros del Directorio elegido, haciendo uso de la palabra el señor Gil-Roldán, que agradeció a la asamblea, en su nombre y en el de las demás personas elegidas, la distinción de que han sido objeto.

Prometió sumar el esfuerzo de todos por la causa de la República.

El señor Orozco dió luego lectura a un telegrama del partido republicano de Santa Cruz de la Palma, en el que se propone para representante de aquella isla en la Asamblea constituyente, a don Alonso Pérez Díaz.

Dice el señor Orozco que no se ha buscado representación de islas para formar la candidatura republicana en las próximas elecciones, pero que desde luego se pensó en el nombre del señor Pérez Díaz, no sólo por su tradi-

ción republicana y sus dotes de talento y patriotismo, sino por darle representación a aquella isla, donde ha existido siempre una agrupación republicana histórica.

Añadió el señor Orozco que el partido socialista designará su candidato para la conjunción que ha de luchar en las próximas elecciones, y que solo corresponde a la Asamblea insular la designación de tres candidatos propios.

Manifestó que era indispensable la disciplina del partido para obtener el triunfo.

Indicó luego los nombres de los señores que han de integrar la candidatura republicana, que son, además de don Alonso Pérez Díaz, el actual ministro de Estado, don Alejandro Lerroux, y don Antonio Lara y Zárate.

Esta designación fué acogida con el aplauso unánime de todos los asambleístas.

El señor Lara, visiblemente emocionado, agradeció la confianza que en él depositaba el partido republicano tinerfeño, manifestando que a tal confianza respondería con todo su esfuerzo y sus mayores entusiasmos.

Las palabras del señor Lara fueron acogidas con calurosos aplausos.

El señor Benítez Toledo dió las gracias en nombre de los tres nuevos miembros que han pasado a formar parte del Directorio, que son él y los señores Castro Díaz y Alonso.

Saluda a los asambleístas y dice que no se despidió de sus compañeros, porque ahora inicia su actuación en el Directorio.

Combate a los elementos que pertenecieron a la Monarquía y que tratan ahora de aparecer disfrazados en el republicanismo.

Pidió por último a todas las representaciones de la isla que se hallaban presentes, acudieran el domingo al mitin que ha de celebrarse en la Plaza de Toros de esta capital, a fin de que el acto revista la mayor trascendencia.

El señor Benítez Toledo fué muy aplaudido, levantándose seguidamente el acto.

Avisado el párroco, lo hizo retirar, con las precauciones que son del caso, comprobando que se trataba de una caja que contenía 12 cartuchos de dinamita con sus correspondientes pistones. Inmediatamente los fieles que había congregados en el templo formularon la propuesta de trasladarse en manifestación al Gobierno civil; pero el párroco logró disuadirlos, comprometiéndose a ir con una Comisión que los mismos fieles designasen.

Fueron recibidos por el comisario de Policía, al cual pidieron las debidas garantías para poderse reunir en el templo. El comisario preguntó algunos detalles sobre las sospechas que pudieran albergar de quién o quiénes hubiesen colocado el artefacto, declarando uno de ellos que vivió a un muchacho de pocos años hablar con un impedido que acostumbraba a pedir en la puerta de la iglesia, el cual hace gala de sus ideas comunistas.

La Policía, en vista de ello, ha enfocado por éste lado sus pesquisas.

### La Exposición de Bellas Artes

José Aguilar, premiado con cinco mil pesetas

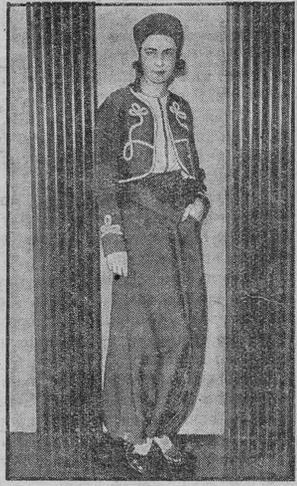
El Jurado calificador encargado de adjudicar los premios en metálico concedidos por diversas personalidades para la Exposición del Círculo de Bellas Artes, ha acordado distribuirlos de la siguiente forma: en la sección de Pintura dar los premios de 10.000 pesetas, 5.000, 2.500, tres de 2.000 y uno de 1.000, respectivamente, a los señores Solana, Aguiar, Valverde, Vázquez Díaz, Balbuena, Pérez Rubio y Del Pino.

En la sección de Escultura, a más de la medalla de oro del Círculo, que por unanimidad fué otorgada al ilustre escultor don José Capuz, fueron concedidas 10.000 pesetas a don Juan Cristóbal; 3.000, al señor Pérez Mateos; y 2.000, al señor Planes, y, por último, en la sección de Grabado, 2.000 a don Eduardo Navarro, y 1.000 al señor Prieto.

NEVERAS Y HELADORAS españolas e inglesas, se acaban de recibir en el Bazar, Imeldo Serís, 22, frente al Teatro. Precios muy baratos.—Visite esta casa.—Imeldo Serís, 22; frente al Teatro.

Una caja de dinamita en una iglesia

A la terminación de una función religiosa en la iglesia de San Vicente, de Bilbao, los primeros fieles que salieron del templo advirtieron que tras de la puerta trasera del mismo había colocado un bulto sospechoso.



ACTUALIDADES GRAFICAS.—Arriba: el explorador Wilkins y su esposa que se proponían marchar al Polo en submarino, habiéndose perdido éste en el Atlántico, según los telegramas de ayer.—Debajo: En las grandes playas. Dirigiéndose al baño.

## CRONICAS DE "LA PRENSA"

### Estampa nocturna de la ciudad

"El gobernador civil, señor Izquierdo Giménez, ha dictado severas órdenes para hacer cumplir lo dispuesto con relación al cierre de las tabernas".

La escena se nos ofrece en esta noche de junio, entre la masa anónima de otras gentes que han abandonado un instante el ocio de un paseo muy animado y muy agradablemente inútil, para acercarse a orillas de la calle y contemplar con mofa el espectáculo.

Es un caso desolador que retrata la decrepitud y la miseria de una raza que agoniza. Una afirmación elocuente y bárbara que hace ver hasta qué estado de dispendio y de ruina pueden llegar las manifestaciones larvadas de una sociedad caída en el profundo lapachar por ella misma alimentado y elegido.

Ved, del cuadro, la figura más desastecada. Un hombre cincuentón, de rostro entristecido y macilento, en cuyos labios desengañados ha prendido el vicio un rictus crispador. Viste, con atisbos de vieja elegancia, un traje sucio de grasas y de cal. Camina bajo el influjo entorpecedor de una perturbación alcohólica, que lo domina y bambolea como un pelete absurdo. Zigzaguea por las calles torpemente, apoyado en el brazo de un jovencuelo tímido, que hace esfuerzos heroicos por sostenerle y hurtarle a la mirada curiosa y malévola de las gentes. Este mozo es su hijo... La mirada ambarina y enfermiza del muchacho destella un dolor lancinante, una mal contenida angustia que pugna por traducirse en un llanto amargo y continuo.

Calle arriba van viejo y mozo. El padre, entre hiposos balbuceos, quiere imponer su autoridad.—¡La santa y bendita autoridad del padre!—y grita: —¡Vamos, largo, a la cama!... Yo lo mando. Es tarde ya para un muchacho tan joven. Yo... yo quiero otro vaso de vino: tengo sed, mucha sed... ¡Nada; a la cama; obedezca usted a su padre!

Allá van viejo y mozo. Uno es el

padre, el guía, el sostén, el ejemplo, el que por irrefutable ley ha de encanalar los pasos del hijo camino del bien, de la virtud, del honor, ¡de todo eso, tan relativo y tan bello! Allá va una generación que muere, apoyando sus vicios y sus miserias sobre otra que nace sin más horizontes que la miseria y el vicio mismos.

Calle arriba caminan viejo y mozo. El uno ebrio, sucio, nublada la conciencia por el "inri" que lo signa, y esparciendo la vaharada de una podredumbre letal sobre la pureza del hijo mozo que, por un sarcasmo irrisorio de "su" destino, ha tonido que ser el guía, el sostén, el ejemplo eficaz y absurdo de un Job irredento, que se muere. Es un cuadro larvado y tormentoso, cuadro de pesadilla, digno de aquellos alaridos enfermos y monstruosamente bellos de Baudelaire o de Paul Duval.

Es también un símbolo terrible. Es el gran cuerpo social, descarnado, en esqueleto, crujiendo bajo el peso de lo irremediable, con un chasquido de huesos como una carcajada. Allí está toda la angustia, toda la febril agonía de esta vida actual, despojada de sus sibilismos, de sus estilizaciones, de su hipocrita bondad, de su virtud fingida. Y así adviene al mundo una generación nueva, tropezando y cayendo entre los escombros de la que ya se extingue sin haber hecho más que acrecentar el dolor que otras dejaron.

La clepsidra fatal continúa marcando sin remedio el curso de la vida, y, en cada gota, cae el llanto de un siglo, la angustia de una raza. Es ya un mar oscuro y neblinoso el que nos cerca y nos ahoga. Y de este mar, la virtud, por ser pura, es lo que primero tiende a evaporarse, a irse lejos.

Signan viejo y mozo su camino. Senda de vicio. Senda de dolor. Pero, ¿qué más da? Al finalizar el primero la jornada, el segundo, escéptico y vencido, sin fe, sin ideal, fatalmente cubrirá con sus pasos las otras huellas, ya que las del dolor han quedado en el alma impresas, y acaso no

## PASEO PROVINCIANO

Paseo provinciano: musiquilla ramplona sentimental y eterna. En las frondas, el viento murmura bruscamente. Y la canción dulzona agudiza y propala mi absurdo aburrimiento.

Esta noche es la misma que otras noches. Se encuentra la añoranza profunda y gris. El desaliento embauca arteralmente con su voz adúlona la mariposa trémula y azul del pensamiento.

Pasan unas muchachas elegantes y vivas que prenden con su anzuelo de gracia mis esquivas remembranzas anónimas ausentes. Y una vana emoción destellada, mendaz y traicionera, me acorrala un instante con esta pasajera musiquilla ramplona, sutil y provinciana.

Tenerife. Luis ALVAREZ CRUZ

tenga valor para seguirlas de nuevo. Así cumplirá con un destino miserable, fabricado aquí abajo por... ¡nosotros mismos!... Sigán, sigán andando su camino. Cualquier esfuerzo por enderezarlo sería inútil. Cuando la fatalidad es la que traza la senda, jamás se bifurca, ni ofrece descansos ni consuelos...

¿No habrá una solución verdadera, un remedio eficaz antes de que llegue el remedio mentido de la muerte? ¿Será posible que por sobre estas ruinas en que nos agitamos como gusanos miserables, no pasará algún día, como una bendición, un viento sano de primavera?

A la interrogación, desde hace siglos abierta en el espacio, nadie responde; nadie. Al signo brujo y expectante, siguen unas nubes compactas, negras y agoreras, como alas de cuervo. Y, tras esas nubes impenetrables, aun no se ha podido leer "lo que está escrito".

Hedonso MAFFIOTTE

Tenerife, junio de 1931.

## Gobierno civil

Los tabacos

El señor Izquierdo Giménez ha enviado al Ministro de Hacienda el siguiente despacho telegráfico:

«Recibido su telegrama manifestándome estudiará con la más viva simpatía la instancia del Sindicato de Fabricantes de Tabacos, debo comunicarle que ha producido extraordinaria satisfacción en medios sociales esta provincia, la sola esperanza de ver satisfechas aspiraciones expuestas en instancia que remita a V. E. Expresándole profundo agradecimiento Fabricantes Tabacos y mío personal, saludándole respetuosamente.»

A favor de los obreros parados

La primera autoridad ha recibido un ofrecimiento del naviero don Alvaro Rodríguez López, en el sentido de que proporcionará trabajo a los obreros parados en la roturación de tierras, en número proporcionado a la cantidad mensual de 5.000 pesetas, en concepto de jornales.

El gobernador a las islas menores

El domingo próximo hará viaje a las islas de La Palma, Gomera y Hierro, el gobernador civil, señor Izquierdo Giménez, que regresará el miércoles a esta capital.

Visitas

El delegado del Gobierno en la Gomera visitó ayer al gobernador para despedirse, por hacer viaje por dicha isla.

Ayer conferenció con la primera autoridad el alcalde de El Tanque.

El ex diputado señor León Bencomo, que hoy hace viaje a la Gomera, se despidió ayer del señor Izquierdo.

Suscripción

Para los obreros sin trabajo:

Don Luis Gabarda, 25 pesetas; Sociedad Añaza, 200; don Angel Romero (litografía), 100; Clero Catedral de Tenerife, en La Laguna, 80; Sociedad patronal de materiales y oficios de la construcción, 100; Soldado de Ingenieros Francisco P. Correa (producto de un trabajo ejecutado por él mismo), 20 pesetas.

## DE LA LAGUNA

Homenaje

Los tres estudiantes tinerfeños que próximamente emprenderán por la Península un viaje de estudios y propaganda, han elegido como madrina a la bella señorita Juanita Ramírez.

En honor de dicha señorita y organizado por dichos estudiantes tendrá lugar el viernes, de cinco a ocho, un baile en el Hotel Aguerre, que promete resultar muy animado.

Las tarjetas para este acto pueden adquirirse en el citado Hotel.

Boda

Con la señorita Angela Martín y Martín ha contraído matrimonio, en la Punta del Hidalgo don Manuel Medina Medina, siendo apadrinados por doña Mercedes Martín y Martín, hermana de la novia, y don Juan Medina.

Los numerosos invitados, después de haber sido obsequiados espléndidamente, celebraron un animado baile en el salón de la sociedad Centro Hidalgo.

A los nuevos esposos deseamos felicidades.

SE ACABA de recibir un gran surtido en mantelerías de hilo, de doce y seis cubiertas, bordadas en la Palma, así como infinitas de otras piezas.—Para ver el artículo y precio: «El Bazar». Imeldo Serís, 22; frente al Teatro.

## ACTUALIDAD CIENTIFICA

### El submarino Wilkins, hundido

La prensa de todo el mundo vuelve a publicar amplias reseñas de intento del explorador Wilkins de llegar al Polo Norte utilizando un submarino y, por consiguiente, haciendo la travesía bajo los hielos polares.

Sir Hubert Wilkins pensaba aprovechar el submarino "O-12", que el Estado norteamericano ha declarado fuera de servicio, bautizándolo con el nombre de "Nautilus", en memoria de Julio Verne, y que según los telegramas de ayer se ha hundido en el Atlántico.

El "Nautilus" tenía 53 metros de largo, 4'80 de ancho y 5'50 de alto. Su proa estaba reforzada de manera que pudiera soportar los choques contra los témpanos, lo mismo que todo su casco, forrado de una capa metálica resistente que en algunos puntos tenía diez centímetros de espesor, con el principal objeto de que las temperaturas exteriores no se transmitieran al interior.

La característica más curiosa del "Nautilus" era un dispositivo para cortar el hielo, instrumento complicado, montado sobre una torre móvil, que había de permitir abrirse paso un hombre por toda clase de hielos.

El "Nautilus" llevaba 18 hombres de tripulación y contenía gran cantidad de aire líquido, instrumentos científicos de todas clases, víveres, etcétera.

Los conocedores del Polo siguen discutiendo actualmente las posibilidades que ofrece la tentativa del señor Wilkins. Muchos de ellos admiten que teóricamente el proyecto es realizable, aunque todos aceptan la gran cantidad de peligros que presenta la aventura.

El explorador Wilkins, aceptando algunas sugerencias que le habían sido hechas, pensaba trasladarse a Londres con su barco "Nautilus", en visita de cortesía y con objeto de que los sabios ingleses pudieran inspeccionar el buque submarino, con el cual se proponía realizar experiencias en el Polo Norte.

La esposa de Wilkins trataba de unirse a éste en Londres, y luego, desde allí, le acompañaría a bordo del "Nautilus" hasta Bergen.

## SOLEDAD

Altas horas. La ribera poblada de recuerdos. Torrente de inquietud en la noche lúca. Luto de tarjetas entre la eternidad y la vida: espuma. Y el mar rompensose con estrépito de vidrios azules junto a la calleja indeca, sinuosa; alumbreada débilmente por soflamas de más de cien voltios nominales...

De pronto una sombra ha cruzado la noche con una caña al hombro. Una caña fina, larga, interminable. Mis ojos aclimatados a la obscuridad la han seguido hasta el borde mismo del acantilado. Su silueta bruna, encorvada sobre el reflejo metálico del agua, era una visión de pesadilla, de «capricho» goyesco. Por fin ha metido su caña feble en el frío rumor del precipicio, materializando así, con tal actitud, el sueño galo de mi adolescencia: «pesador de lunas», que plateadas y vivas fueron emergiendo de las sombras prendidas en el hilo invisible de su aparato. Por cada una que afloraba, la noche se hacía más densa avalorando de paso el violento resplandor de los «autos», destile de faros blancos en el litoral abrupto. (¿Las luces que quería para España Marinetti, amigo Ara?)

Luego todo se apagó, se fundió al desembocar raudos, en el silencio del pueblo, los vendimiadores «honoris causa», ahitos de vino nuevo.

Fué entonces cuando la pude contemplar en la plenitud de sus encantos. Allí, tan hermética, tan pálida en la penumbra, tan cerca de mi corazón, que su aliento dulce rozó mi frente y encendió mis labios en una lamada de amor: ¡Soledad!

J. Pérez Andreu  
Junio, 1931.

## Federación Obrera de Tenerife

Sindicato de Agua, Luz y Gas

Por la presente se convoca a todos los compañeros que trabajan en estos oficios a una asamblea general que tendrá lugar el próximo jueves, día 18, para tratar de la organización de este Sindicato.

Santa Cruz de Tenerife, 16 de junio de 1931.—EL COMITE.

DEL CABILDO

La bandera del Regimiento de Infantería

Ayer visitó al presidente del Cabildo Insular, señor Aeca Perdomo, el abanderado del Regimiento de Infantería de Tenerife, que fué a hacerse cargo de la bandera que el Cabildo acordó regalar al Regimiento en 1925, cuando presidía la Corporación el señor Brotons.

El Regimiento depositará la bandera donada, con la suya, en el Museo de esta capital.

Los impresos de cédulas personales

Se ha remitido a don Angel Villa, de Madrid, el siguiente telegrama: «En vista retraso remesa impresos cédulas personales, lo que crea trastornos económicos Corporación, incluso suspensión determinadas obras despidiendo obreros, agradecería interés Ministerio si este Cabildo sería autorizado para imprimir por su cuenta dichos documentos, si así lo solicitara. Afectuosos saludos.»

Los canarios en Cuba

Recientemente publicamos una nota de Cuba, dando cuenta de que la Cámara de Representantes de aquella República había tomado en consideración el plan presentado por don Juan Rodríguez Ramírez para resolver las dificultades políticas que atraviesa el país.

Y esta noticia, cuya trascendencia, en el orden moral, habrá pasado quizá desapercibida para muchos, pone de manifiesto, una vez más, la preponderancia que en los órdenes político, administrativo y cultural han tenido y tienen en Cuba los elementos canarios.

El señor Rodríguez Ramírez, nacido en el territorio cubano, es hijo de nuestro compatriota don Juan Rodríguez Núñez, natural de Candelaria.

Es, pues, para nosotros, un motivo de legítima satisfacción, el triunfo del señor Rodríguez Ramírez, que ha logrado destacar vigorosamente su personalidad, en el orden político, en un país tan fuertemente ligado a Canarias moral y materialmente.

Sirvan estas líneas de felicitación y estímulo al estudioso político cubano, felicitación que hacemos extensiva a sus familiares, residentes entre nosotros.

LOS DEPENDIENTES

La Asamblea de anoche

En el salón de actos del Ayuntamiento se celebró anoche la anunciada asamblea de la dependencia mercantil de esta capital, viéndose el acto concurridísimo.

Asistió también una representación de la dependencia de La Laguna.

Comenzó la asamblea con unas palabras del Sr. González Cabrera, que explicó el alcance de la reunión y la labor a desarrollar en el futuro para el logro de las aspiraciones de los dependientes del comercio y de la industria de Tenerife.

Al leerse las bases del contrato colectivo de trabajo que iba a ser objeto de estudio por parte de la asamblea, se produjo un vivo debate, manifestándose las distintas tendencias de la clase en orden a sus deseos y aspiraciones.

Hicieron uso de la palabra varios asambleístas y tras un acalorado debate, se resolvió nombrar una ponencia, integrada por don Carlos Rizo, don Enrique Carrasco, don Cándido E. Pérez y don Graciliano Hernández que, en unión de otras representaciones de los distintos ramos de la dependencia mercantil, estudie con todo celo y amplitud las bases del contrato colectivo de trabajo, sometiéndolo a la sanción de una nueva asamblea que se convocará oportunamente.

José Ochoa Benjumea

INGENIERO DE CAMINOS

Oficina técnica para el auxilio de

Arquitectos, Contratistas, Corporaciones y particulares. Redacción de proyectos

Dirección de obras

Organización y explotación de empresas

Consultas.—Peritajes

Hormigón armado

25 de Julio, 8.—Teléfono 511

INFORMACIONES DE ACTUALIDAD

¿No hay políticos en España?

Dos puntos de vista interesantes.—El señor Company dice que no hay políticos y el señor de los Ríos afirma lo contrario

El ex gobernador de Barcelona, Sr. Company, interrogado hace pocos días en Madrid sobre la impresión que le produce el panorama republicano en España, ha dicho lo siguiente, que ha sido muy comentado: —Estoy lleno de inquietud. Aún más: estoy lleno de espanto. Me aterra la falta de hombres, la falta de temperamentos políticos que advierto en torno a la República. Si; está Lerroux, está Azaña, hay algunos otros. Pero los veo demasiado solos; sin el número de colaboradores necesario para una estructuración definitiva de la gran República española.

Pueden ustedes decirlo así; hay perspectivas que me causan verdadero espanto. Lo terrible de la Monarquía fué que el Estado monárquico se encontró en lucha permanente con la nación. Esta lo rebasa continuamente. Cuando la Monarquía intentaba aplicar una solución, era siempre tarde. Hubo un instante en que ligeras modificaciones constitucionales pudieron consolidar el trono; la institución monárquica no lo comprendió. Luego, cuando el pueblo pedía mucho más, se creyó con que algunas pequeñas reformas de la Constitución habría bastante; ya no significaban nada. Y de tal manera se ballaba el Estado en perpetua zaga, que dos horas más de desduido pudieron traer consigo la decapitación de don Alfonso de Borbón.

Me aterra pensar que pueda ocurrir algo parecido con la República. Hace falta que los políticos republicanos no sitúen al Estado respecto de la nación como lo situó la Monarquía. Ahora mismo se advierte que entre el dinamismo nacional y la lentitud del Estado, hay una gran diferencia de ritmo. La política no es una ciencia, como muchos creen; es un arte. Encuentro que la República tiene excelentes profesores, hombres de cultura magnífica, teorizantes extraordinarios; pero faltan los grandes artistas, los grandes temperamentos de la política. Y sólo esos grandes artistas políticos me parece que podrán evitar la revolución social, que yo veo asomar en el horizonte español.

Revolución social que si fuera ordenada, hasta cierto punto, metódica, encauzada, no habría por qué temer; pero sin fuertes guías en las alturas, propendemos todos los españoles a convertir los movimientos febriles en convulsiones de tipo caótico.

Hay que evitar eso a toda costa. Dejando aparte un grupo muy reducido de hombres, causa susto oír el lenguaje superficial, epidémico, que se emplea para referirse a los problemas sociales de España. ¿Qué se va a hacer con la tierra? He ahí una

de las grandes claves. Hay que plantear el problema agrario con una enorme valentía; pero, al mismo tiempo, con la suprema virtud de comprender que es el problema más delicado de España. Esa mezcla de juicio sereno y de impetuosa audacia, de energía y de comprensión, de coraje y de sentido del límite que caracteriza a los políticos, apenas los veo por ninguna parte. Y hay algo que me da aún más miedo que la propia revolución social: es la dictadura, sea republicana o no.

Todo el secreto reside en organizar una República de tal naturaleza, que en ella sean imposibles los múltiples estremecimientos revolucionarios de tipo estéril y las dictaduras sombrías. Pero hacen falta hombres, hombres...

¿Dónde están? Ojalá se confirme el optimismo de los que dicen: «¡Ya irán apareciendo!» Confíemos en eso: en que ya irán apareciendo.

Yo regreso a Barcelona a promover por todos los medios a mi alcance el gran sentido social que sea capaz de evitar esos extremos peligrosos de que está amenazada la vida de la República. No sé si lo conseguiré allí; pondré en ello toda mi voluntad. Que los demás cumplan en sus regiones respectivas el mismo deber.

El ministro de Justicia reochoza que en la República no haya hombres

Un periodista ha preguntado al ministro de Justicia si conocía las declaraciones hechas por el señor Company, ex gobernador civil de Barcelona, en las que se lamenta dicho señor de la falta de hombres para la República.

El señor De los Ríos respondió: —No me extrañan estas declaraciones en una persona que no tiene un contacto asiduo e íntimo con los focos intelectuales, comenzando por la Universidad. A causa de ello, ignora la naturaleza de los viveros y la riqueza, que felizmente en ellos puede hallarse; de tal suerte son, que en ellos se pueden hallar la flor de España en todos los órdenes profesionales, tales como ingeniería, medicina, abogacía, profesorado, etc.

Es difícil encontrar persona de alguna relevancia intelectual que no esté incorporada a cualquiera de esos sectores de la vida del país y que no lo estuviesen al movimiento iniciado con el advenimiento de la República, y, por consiguiente, frente a una actitud pesimista de quien ha vivido un poco enquistado en Cataluña.

Yo subrayo mi optimismo absoluto y pleno en España y la posibilidad de encontrar hoy en ella hombres de Gobierno. Lo afirmo, no por razones internas, sino por motivo del conocimiento directo que tengo de la realidad española.

El mitin empezará a las cuatro de la tarde, abriéndose las puertas de la plaza a las 2.

Al final se organizará la manifestación precedida por el directorio del Partido Republicano Tinerfeño, recorriendo las Ramblas de XI de Febrero y Pulido y calle de Fermín Galán y plaza de la Constitución.

El Partido Republicano Tinerfeño, continuando su campaña de propaganda electoral, prepara para la semana próxima nuevos mítines en Tacoronte, La Laguna, Orotava, San Miguel, Arona, Adeje, Güimar, Tegueste, Barranco Hondo y La Esperanza.

PELETERIA.—Rambla de Pulido, número 47.—Importantes rebajas en todos los modelos, especialmente en el calzado de señoras.

Del vecindario

Quejas

Se han acercado a nuestra Redacción varios vecinos de las calles de Alfaro, Puerta Cansaco y Carmen Monteverde, en su enlace con la primera, para rogarnos llamemos la atención del señor alcalde sobre la carencia absoluta de vigilancia de que se adolece en aquellos lugares.

Se trata, según nuestros comunicantes, de que, no ya sólo durante la noche, sino también por el día, ciertas gentes de mal vivir se intercambian las más soeces palabras, promoviendo los consiguientes escándalos y llegando, con frecuencia, a las manos.

Piden aquellos vecinos un poco de atención y vigilancia, obre todo durante las primeras horas de la noche, que es cuando arrecia el tumulto, y en evitación de ciertas innobles escenas que ahora tienen que presenciar impasiblemente.

Alumbrado

También hemos recibido la visita de varios vecinos de la calle de los Molinos, del barrio del Cabo, donde —a pesar de hallarse colocados los soportes desde hace tiempo— no existe ni una sola lámpara del alumbrado público.

Y dicen estos vecinos que allí, la falta de luz ocasiona idénticos desmanes que la falta de vigilancia en otros lugares.

Las escenas lamentables entre gentes sin moral se suceden diariamente, y con escándalo y perjuicio de todo el vecindario.

Y piden, siquiera por decoro y respeto a las buenas costumbres, que se coloquen allí algunas lámparas, cuya luz ahuyente a los maleantes del amor callejero.

Como quiera que una y otra queja son justas y razonables, las acogemos de buen grado, permitiéndonos rogar a la autoridad municipal que las atienda en la modesta medida que los referidos vecinos piden.

Camacho's Excursions

AGENCIA DE TURISMO

Agente de Thos. Cook & Son Ltd.

Londres

El viernes, 19 del actual, es esperada en este puerto la llegada del vapor de recreo "Orford", de 19.942 toneladas, conduciendo a su bordo numerosos turistas ingleses.

Dicho vapor viene consignado a los Sres. Hamilton & Cia, de esta plaza, el cual pertenece a la importante casa naviera inglesa "Orient Line". Las excursiones terrestre están organizada por la Agencia Thos. Cook & Son Ltd.

Los turistas del mencionado buque harán la excursión al hermoso Valle de la Orotava donde tomarán un "lunch", regresando luego a esta capital.

Tiene fijada su salida para el mismo día a media noche, para los puertos siguientes: Las Palmas, Madera, Tánger, Málaga y Southampton. Oficina de Información: San José, 15 SANTA CRUZ DE TENERIFE

Información judicial

Nuevos jueces y fiscales municipales

Fiscal municipal de Los Llanos, don Manuel González Hernández; suplente, don Cesáreo Rodríguez Hernández.

Juez municipal de Granadilla, don Eligio Gómez Rodríguez; suplente, don Ireneo Rodríguez Díaz.

Fiscal municipal de Granadilla, don José Fuentes Martín; suplente, don Juan Fumero Osorio.

Juez municipal de San Sebastián de la Gomera, don Luis Galván Guillerrez; suplente, don Pedro Arteaga y Arteaga.

Fiscal municipal de San Sebastián de la Gomera, don Victoriano Hernández Arteaga; suplente, don Tomás Bencomo Padilla.

Juez municipal de Valverde (Hierro), don Francisco Espinosa Padilla; suplente, don Pedro Rebozo Ayala.

Fiscal municipal de Valverde (Hierro), don Miguel Ayala Méndez; suplente, don Vicente Casañas Zamora.

Anís de la Asturiana

De reconocida marca mundial es el preferido por toda persona de buen paladar.

Pruébelo y se convencerá.

La Patria Hispana

Sociedad Anónima de Seguros

Trabaja en los Ramos de Vida, Accidentes, Responsabilidad Civil, Incendio, Robo, Cristales, etc.

Primas reducidas y actividad en el pago de los siniestros

Sub-Dirección en Tenerife:

Maximiliano Díaz Navarro

Bethencourt Alfonso, núm. 20

Señoras:

Con el fin de favorecer a nuestra distinguida clientela y al público en general, los almacenes «Paris Chic», calle de Pérez Galdós, número 8, realizan sólo por 15 días a precio nunca vistos en esta, todas sus existencias de

Crespones seda natural lavable, lisos, un metro de ancho, antes 8'10, hoy 3'85.

Crespones seda natural lavable, lisos, un metro de ancho, antes 14'50 hoy 6'95.

Crespones seda natural lavable, chinoscos, un metro de ancho, antes 13'25 hoy 4'50.

Crespones seda artificial, lisos, un metro de ancho, antes 8'75 hoy 4'75.

Crespones seda artificial lavable, lisos, 80 centímetros de ancho antes, 8'50 hoy 3'25.

Gasa Georgett seda natural, un metro de ancho, antes 14'50 hoy 7'25.

Gasa Georgett seda artificial, 80 centímetros de ancho, antes 7'50 hoy 4'25.

Estampiles hilo y algodón, bonitos dibujes, desde 1'25.

Percales Ruanes, todos colores, desde 0'65. Toil de soix, para ropa interior, colores, desde 3'25.

Felpa para tohallas y albornoces, 140 centímetros, desde 3'25.

Albornoces y capas de baños, 11'50.

Trajes de seda para señoras, desde 20'00.

Abrigos de seda, desde 30'00.

Abrigos de felpa para señoras, desde 70'00.

IMPORTANTE.—Todas las existencias en pelería, abrigos, estolas y retortas, por mitad de su valor; juegos de cama, de mantelería, de ropa interior, colchas, tapetes, mantas de seda, encajes, medias, abricos, bolsos, corsets, fajas, sostenes e infinidad de artículos más, todos con una enorme rebaja de precios.

SOLO POR 15 DIAS.—No deje de visitarlos y se convencerá de su baratura.

«PARIS CHIC», Pérez Galdós, 8.—Santa Cruz de Tenerife.



MAUXION CHOCOLATES

La marca preferida del mundo elegante

Compra-venta de propiedades y solares

Realizanse toda clase de gestiones respecto a la adquisición y venta de terrenos y demás propiedades, contando con personal competente en el particular.

Venta de solares a plazos en sitio céntrico de la población. Facilidades para la adquisición aunque no se cuente con el importe total. Ruégase a toda persona interesada en vender alguna propiedad no deje de informarse en esta oficina.

Banco Hispano de Edificación.—Alfonso XIII, 17. Santa Cruz de Tenerife

Paja para pienso, de Sevilla Paja de empaque

ALFALFA, nueva cosecha

PRECIO SIN COMPETENCIA INMEJORABLE CALIDAD. —

Para detalles: Heliodoro Rodríguez López, Paseo Anunciaciones; Teléfono 696. — Oficinas muelle: Teléfono 294.

Aceite de Ricino "ERBA"

SIN SABOR — SIN OLOR SIN COLOR

De venta en todas las farmacias y droguerías

Representante: D. A. JOSE MARIA SEGURA ADELL. — Pérez Galdós, número 1 — Santa Cruz de Tenerife.

AUTO-SPORT

25 de Julio, número 27 Automóviles

Entérese, y entérese bien. Pronto llegará la primera partida de coches DURANT-619. Modelos lanzados al mercado el primero de Julio actual en América. Motor continental sello rojo. 24 H. P. — 75 H. P. al freno. Velocidad 30 millas. Cuatro marchas sincronizadas. Frenos hidráulicos. Rueda libre. Engrase de chasis a presión centralizada. Control de chispa de bujías. Amortiguadores hidráulicos. Cinco plazas, cuatro puertas, tres cristales. Parachoques. El último modelo salido de las fábricas Americanas a precio de introducción: Pesetas 9.750. — Fíjese en los detalles y entérese en

Auto-Sport

25 de Julio, 27

Teléfono: 688

### Unión de Camareros, Cocineros y Similares

#### CONVOCATORIA

Por la presente se convoca a todos los compañeros a Junta General ordinaria que se celebrará el día 18, a las 10 de su noche, en el local social, para tratar de los asuntos que figuran en el orden del día.

Santa Cruz de Tenerife, 16 de junio de 1931.

#### ORDEN DEL DIA

1.—Lectura del acta anterior para su aprobación.  
2.—Elección de nueva Junta Directiva.

3.—Manifestaciones de la Directiva y de los compañeros de la General.—LA JUNTA DIRECTIVA.

NOTA: Al compañero que vaya dirigida esta convocatoria, tomará las firmas de los demás que trabajen con el mismo, haciéndoles conocer los efectos de esta, como de los artículos 40 y 45 de nuestro reglamento, y devolverá esta firmada a la Junta Directiva.

### CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD

de Santa Cruz de Tenerife

Pérez Galdós, número 9  
SUBASTA

El día 21 del actual, a las diez de la mañana, en las oficinas de esta Entidad, calle Pérez Galdós, número 9, tendrá lugar la de los objetos empeñados, cuyos plazos han vencido sin que sus dueños hayan hecho las renovaciones que marca el Reglamento.

Dichos objetos se hallan expuestos al público hasta el día de la subasta, en estas oficinas, de diez a doce de la mañana.

Santa Cruz de Tenerife, 7 de junio de 1931.—El Director Gerente, J. A. Rumeu.

### CLASES DE CANTO, SOLFEO Y PIANO

Por los profesores:

**DON LUIS DE ARMAS MIRANDA** bajo-cantante, ex-alumno del profesor de Canto del Real Conservatorio de Madrid, don Ignacio Tabuyo, y la señorita **MARIA DEL CARMEN GAVINO Y DEL BOSQUE**, profesora con títulos.

Tres clases en semana.

Informes y matrícula, en la Secretaría del Colegio del Sagrado Corazón de Jesús, Imeldo Seris, número 61.

NOTA.—No se da clase a domicilio.

### Noticias deportivas

#### La visita del campeón de la Madeira

La Federación Portuguesa de Fútbol ha concedido autorización al Marítimo, campeón de Funchal, para desplazarse a Tenerife, invitado por el Club Deportivo.

Es ya casi seguro que el campeón madeirense juegue su primer partido en esta capital el domingo, 5 de julio.

#### En la Orotava

El Orotava F. C. venció al Atlante, de esta capital, por 1-0.

#### Entre reservas

El domingo contendieron los equipos Galcerán e Isleño, venciendo este último por 6-1, marcados por Quico (2), Sosa (1), Rubens (1) y Montecino (1).

#### Otra vez Paulino

Vuelve Paulino Uzcudun a hacer gastar tinta... y cable. De Barcelona dicen que el señor Taxonera (que, por cierto, ha ganado en "walk over" la pretendida competencia con su antigua Sociedad el Palace Sporting, porque ésta se disuelve) asegura que sabe que Paulino boxeará en octubre, en la inauguración del nuevo Palacio de los Deportes, de París, creado por Jeff Dickson. Y que su adversario será Primo Carnera.

Y de Reno cablegrafían que el español, si vence a Baer en su famosa pelea a veinte "rounds", está previsto por el promotor Jack Dempsey para un combate contra Sharkey, el 4 de julio.

¿Quién había dicho que el de Regil "c'est fini"?

### Labor cultural

Con brillante resultado y después de obtener un ochenta por ciento de sobresalientes, han sufrido exámenes en el Instituto de La Laguna, las señoritas de Granadilla Carmen y Mercedes Delgado, Argentina y Orlanda Trujillo, Pepita Reyes y los jóvenes Evaristo Gómez, Juan Sánchez Díaz, Antonio Reyes Martín, Carlos Sáenz, Evelio Díaz y Julito Valcárcel, alumnos todos de la Academia que tan acertadamente dirige allí la culta profesora doña María de las Casas.

Felicitemos cordialmente a los interesados y a la referida profesora, señora de las Casas, que con su fructífera labor cultural, lleva por nuevos derroteros de progreso la actual generación de la simpática Villa.

LA NOTARIA de don Luis Giménez se ha trasladado a la calle de Bethencourt Alfonso (antes San José) número 29.

## VIDA MUNICIPAL

#### Ejecución de obras

A don Ricardo Fuentes, don Juan Barbuzano y don Augusto Brito se les ha trasladado informes de la Inspección municipal de Sanidad, referentes a las obras de reformas y saneamiento que se han de ejecutar en casas de su propiedad.

#### De policía urbana

Se ha notificado al aparejador municipal proceda a ordenar el arreglo de los siguientes desperfectos, que se observan en la vía pública:

Reparación de la cloaca de la calle de las Cruces, frente a la casa número 16.

Reparación de las losetas que se encuentran rotas en las aceras de la Rambla de Benítez de Lugo.

Arreglo de una arquilla que se encuentra en mal estado en la Rambla XI de Febrero.

Reposición de las losetas que faltan en las aceras de la explanada y arreglo de un hoyo que existe frente a los jardines de la explanada del muelle.

#### Solicitud

El Comité del Partido Republicano Tinerfeño encargado de la organización del mítin que ha de celebrarse el domingo próximo en la Plaza de Toros de esta capital, ha solicitado se ceda la Banda municipal de música para que tome parte en el expresado acto y asista a la manifestación que se celebrará después del mítin.

#### Informes de Sanidad

El Inspector municipal de Sanidad ha informado a la Alcaldía de su visita a las casas números 9 de la calle del Señor de las Tribulaciones, 53 de la Rambla XI de Febrero y 15 de la calle del Pilar, y propone las diversas obras de reformas y saneamiento que deben ejecutarse en las mismas.

#### Higiene urbana

Se ha notificado al jefe de Higiene urbana visite las casas números 110 y 112 de la calle del Doctor Comenge, informando de su resultado.

## NOTAS DE SOCIEDAD

#### Viajeros

Esta noche hará viaje a la isla de la Gomera, nuestro querido amigo y compañero en la prensa, el ex-diputado a Cortes, don Nicasio León Bencomo, que se propone pasar una temporada en Hermigua, al lado de su familia.

También hará viaje a Hermigua, nuestro estimado amigo don Alfonso León Bencomo.

Han hecho viaje a la Península doña Carmen Guillén, don Fernando Gaspar, don Rómulo Pallarés, don Jose Guasch y don Pedro Ballesteros.

Han marchado a Las Palmas don Jacinto Pérez, don Domingo Navarro, Mr. S. M. Reimers, don Andrés Saavedra y familia, don Alfonso Dehesa, don Tomás Berg y don Antonio Hernández.

El sábado harán viaje a la Península don Francisco Bernal, don Jesús Asencio, don Adolfo Arendt y la señorita Glafira Trujillo.

Para Las Palmas han hecho viaje el comandante de Intendencia, don Felix Navarro Nieto y familia y el representante del Banco de Bilbao, don Roberto de Milicua.

También han marchado a Las

Palmas don Antonio Junco, don Ramón González, Mr. A. Kekking, doña Concepción Medina y familia, don Juan Torres, don Francisco Galván, don Isidro Caparros, don Jaime y don José Hernández, don Juan Torrens y don Francisco García.

Han marchado a la Gomera don Saturnino Eugui, don Antonio Mora y don Florencio Rodríguez.

Anoche hizo viaje a Las Palmas Mr. Smith.

#### Estudiantes

Ha terminado, con brillantes notas, el grado de Bachiller universitario de Ciencias y Letras, el joven practicante don Teodoro Alvarez Martín, que en breve marchará a la Península para seguir la carrera de medicina general.

Con brillantes notas ha terminado el preparatorio y el primer año de perito aparejador, el aprovechado estudiante de esta capital, don Angel Ramirez Guerra. Enhorabuena.

Han aprobado el ingreso y primer año de Bachillerato, con notas de sobresaliente, los niños Efraim y Manasés Alonso Trujillo, de Ecod. Felicitamos muy de veras, a los padres de tan aprovechados estu-

diantes y en particular a su tío, don Abraham Trujillo.

#### Bodas

Dentro de breves días contraerá matrimonio en Tegueste, con la bella señorita María Perera Fernández, el estimado joven don Eulalio Hernández Arias.

#### Natalicios

En Santa Cruz de la Palma ha dado a luz un niño la señora doña Carmen Martín Valiente, esposa de don Juan Blanco Sánchez.

## ESPECTACULOS

#### Parque Recreativo

A las ocho, la superproducción Paramount, «El misterioso doctor Fumanchú».

A las diez menos cuarto, la comedia en tres actos «Doña Francisquita».

#### Cine La Paz

A las ocho, la superproducción Paramount, «Las cuatro plumas».

A las diez menos cuarto, estreno de la superproducción Paramount «El mundo contra ella».

A las diez menos cuarto, estreno de la película cómica «Entre gente bien».

#### Royal Victoria

A las ocho, la superproducción Metro, «Garras humanas».

A las diez menos cuarto, estreno de la superproducción «A caza del marido».

#### Cinema Victoria

A las siete y media, la superproducción en siete partes, «Venganza amorosa».

A las nueve y media, la superproducción en siete partes, «El forzado de Cayena».

#### Cine Avenida

A las nueve, estreno de la superproducción «El proscrito».

#### Cine Tenerife

A las siete y media, la película titulada «Hombres de presa».

A las nueve y media, estreno de la película titulada «Amor por amor».

## SUCESOS

#### Atropellado por un camión

Ayer, al medio día, fué atropellado por un camión el niño Germán Rosario de León, de 7 años de edad, domiciliado en el barrio de Los Llanos.

Fué asistido en la Casa de Socorro de una herida contusa en la región superciliar izquierda, y una contusión en la región inframamaria.

## EMPRESAS DE AGUAS

### COMUNIDAD «EL MANZANERO», EN EL SAUZAL

Por medio de la presente se convoca a los señores partícipes de esta Comunidad para el día 21 del corriente, domingo, a las tres de la tarde, en última cita, siendo la primera a las dos, en el casino «Unión y Recreo» del barrio del Cantillo, de esta ciudad, celebrándose sesión con cualquier número que se reúna llegada la hora de la última convocatoria.

#### ORDEN DEL DIA

1.—Tratar de las obras que se hagan por subasta.

2.—Dar cuenta del estado económico de la Comunidad.

3.—Manifestaciones de los señores socios.

4.—La Directiva ha acordado sacar a subasta 50 metros de galería.

5.—Precios distintos para terrenos pelinero, candelón, flojo.

6.—Ser por cuenta del rematador el seguro y retiro obrero.

7.—Archetado, raíles, vagonetas y herramientas por cuenta de la Comunidad.

8.—Garantías que presta el rematador.

9.—Los que tomen parte en la subasta entregarán el pliego de sus ofertas al señor presidente, o en el momento de celebrarse la junta.

Tarconete, 15 de junio de 1931.—Por acuerdo de la junta directiva, el secretario, Andrés Fernández.—El presidente, Eloy Amaral.

## EL TIEMPO

#### DIA 16

Temperatura máxima: 26'8.  
Temperatura mínima: 17'8.  
Humedad relativa media: 51 centésimas.

Dirección del viento: N-E.  
Recorrido del viento durante las últimas 24 horas: 174 kilómetros.

Agua evaporada durante las últimas 24 horas: 7'6 milímetros.

Estado general del cielo: Despejado.

Estado del mar: Marejadilla.

## «NEGROPOL»

Pintura negra brillante

Para toda clase de materiales de construcción, tejadillos, chasis de automóviles, tuberías, etc.

Exija siempre la marca NEGROPOL.

¿Su coche se calienta? Póngale CASTROL aviación, el mismo precio del mejor aceite

— 25 de Julio número 27 —

AUTO-SPORT



# Una revelación para su cutis

Heno de Pravia es una verdadera revelación para quien lo usa por primera vez. Revelación de finura, suavidad y bienestar exquisito.

La espuma suave penetra en los poros y los libra de impurezas; los aceites finísimos que la pasta contiene dan tersura a la piel, la refrescan y embellecen. Y después del masaje minucioso durante el lavado, el cutis transpira por sus poros limpios y exhala ese grato olor inconfundible, peculiar de este jabón delicioso.

## JABÓN HENO DE PRAVIA

PERFUMERIA GAL. MADRID. BUENOS AIRES

Pastilla, 1,25

LA LABOR DEL GOBIERNO

El discurso de Lerroux en Valencia

No hace mucho, el cumplimiento del deber me llevó en representación del Gobierno y de España a Ginebra.

En una clínica sanatorio de aquella ciudad se encuentra intentando curar su fisiología aquel hombre insigne que con Giner de los Ríos compartió durante tantos años en nuestro país un ideal político y un ideal pedagógico también.

Me estoy refiriendo al señor Cosío. Yacía en el lecho. Apenas era materia. Había algo diáfano en aquella materia, que era la inmensa cantidad de esperanza que irradiaba de sus palabras, que salía por sus ojos, que deslumbraba por su frente, que parecía rodeada de un nimbo. Y me cogía las manos cuando yo le decía, para inspirar un poco de esperanza en su propia reconstitución, que no sé si él compartía y que realmente no sé si sentía yo ante el espectáculo de aquella grandeza humana, que se derrumbaba físicamente, cuando yo le decía que se preparase a representar a España en la presidencia de la República, me contestaba: "No sea usted bobo, amigo Lerroux. Yo ya soy algo que se va. Es la generación nueva la que ha de encargarse de eso". Pero, sobre todo, no por una manía profesional, sino por un profundo conocimiento de la realidad del momento y de la existencia de nuestro país, me decía: "Lerroux, en nuestra patria faltan 30.000 escuelas, y es una obra tremenda, a la que ha de consagrarse la República todos sus esfuerzos, todas sus actividades y todas sus energías. No importa el local, no importa el material. El local lo da la naturaleza en nuestra tierra, el material lo darán nuestros hombres. Lo que importa es el maestro".

Y yo, angustiado ante la grandeza del problema, le replicaba pensando en el esfuerzo que habían de realizar las clases sociales pudientes por amor a las no pudientes, y cuando no por amor, por temor, habrían de ponerse a contribución. No le bastaba al maestro, necesitaba convenirse de que el presupuesto podría resistir esa carga de 30.000 escuelas, y lo que le preocupaba más, naturalmente era el maestro, porque el maestro es la escuela, ya bajo la clamorosa del cielo, ya bajo las copas de los árboles, ya en el campo raso de la Castilla llana; lo que importaba más era el maestro. Y también yo le contestaba, porque me optimismo, cuando no lo encuentro en la razón, lo encuentro en la inspiración y en la experiencia de mis años, argumentos con que contestar a todos los pesimismo. No; ahora mismo las reformas magníficas que está intentando el ministro de la Guerra, aquellas otras que habrá que hacer en todos los departamentos del Estado, van a dejar sin colocación inmediata a una multitud de gente, que habrá de tener a gala, a honor del concepto de su vida en la última parte de su existencia el colaborar en esa obra, que tiene por objeto levantar y redimir la ignorancia de la masa popular, que es todavía aquella misma que en un arranque espiritual, abandonada a la sombra del campanario, se metía en cuatro tablas de los bosques de su tierra, cruzaba el Océano, conquistaba un mundo y se mezclaba con la raza... (Una estruendosa ovación impide oír el final del párrafo.) El orador sigue hablando del ideal nacional, y afirma que es una obra que necesita un pensamiento directriz, una serie de energías, que se suceden en el ministerio de Instrucción con la asistencia y colaboración de todos.

Hay extendido por el globo un número inmenso de seres humanos que hablan nuestro propio idioma, que lo sienten como nosotros, tienen nuestros defectos y tienen nuestras virtudes, y son en su inmensa mayoría pueblos organizados en democracia, que están realizando una obra de evolución progresiva. Con ellos hemos de constituir una fuerza, que ha de pesar en los grandes problemas mundiales, singularmente en lo que se refiere a la obra de la paz.

La labor futura. Ved, amigos míos, si tiene la República por delante labor inmensa que realizar; ved si vosotros, que con todos los demás cuadros orgánicos del republicanism histórico de España habéis realizado con tantas dificultades y con tantos sacrificios la obra magnífica de sostener en alto la bandera para que cuando llegase este momento la leva de quintos o de provisores del porvenir, o el aluvión de gente que por impulso de su conciencia o de su conveniencia, o por reconocimiento de la imposibilidad de que la historia dé un paso atrás, se acerque a nosotros y encuentre la manera de constituirse rápidamente en fuerza orgánica para la diversidad de partidos que han de turnar en la obra de gobierno; ved, amigos míos, si vosotros habéis adquirido derecho al reconocimiento de España entera, como tantos otros grupos que con menos fuerza, acaso con menos perseverancia que vosotros, han contribuido a esa misma obra.

La expansión de la raza. Cuando se traducen en una obra de higiene y de sanidad que pasando por las facultades haga que los médicos eminentes, que los químicos y farmacéuticos colaboren al mismo tiempo con la unidad de un pensamiento político en la obra del saneamiento del campo y del saneamiento de la raza, y ésta se multiplique en términos que no quepa ya en nuestro solar peninsular, la previsión de los políticos ha de consistir para entonces en preparar la expansión de la raza, no en razón de conquistas que ya se borrarán para nosotros—yo creo que para todos los pueblos, aun para los más grandes territorialmente, está en la declinación toda suerte de aspiraciones imperialistas—, sino una exportación de la masa humana, que si ahora es pequeña por la emigración, donde quiera que va se destaca, como se destacaron aquellos altísimos valores humanos españoles a que antes aludía, yendo, como es natural, a actuar en aquellos países donde se habla nuestro propio idioma y que se engendraron en nuestra propia sangre, y en nuestra propia raza realizarán una obra de fraternidad hispanoamericana que sin recursos retóricos, sin latiguillos ridículos, realice la obra espiritual más grande, no para hegemonías de ninguna clase, sino para que exista en el concierto de los pueblos, de las distintas razas que llevan el mismo ritmo en el camino de la civilización, un factor que pueda hablar de ti a todos los demás y que no se resigna a sucumbir a ninguna ambición.

La labor realizada en Ginebra. He de hablaros de otra cosa que interesa mucho; de la necesidad de que la opinión pública, de que el país, de que el pueblo, de que la democracia republicana y de que el Gobierno se preocupen de la labor que se está realizando en Ginebra por la Sociedad de las Naciones. Sus merecimientos son tales, que si no hubiera hecho ya otra cosa que impedir en el pasado una, dos y tres guerras, aunque no volviese a realizar otra obra igual o superior, ya merece la gratitud de la humanidad entera y ya merece el nombre de la inmortalidad. Nuestro ideal internacional ha de consistir principalmente en adquirir la personalidad moral, independiente, que habíamos menester para ser en esa obra de colaboración de los pueblos un factor importante al servicio de la democracia, al servicio del pueblo español, no al servicio de un jefe de Estado. Ni República ni Mo-

Las futuras Cortes. Cuando las Cortes constituyentes en función de soberanía empiecen su labor, bien por los que allí lleven representación del pueblo, entre los cuales seguramente se darán a conocer espléndidos entendimientos, espíritus investigadores, culturas individuales, que desconocemos, sino también por abnegación y por el ejemplo generoso de sacrificio que allí han de dar, todos esos hombres que nos contemplan desde sus butacas, desde sus estudios, desde sus clínicas, desde sus mesas de trabajo, en fin, han de venir inmediatamente a pedimos plaza para que en nuestras luchas de todas clases adquieran la experiencia necesaria y nos den la

asistencia que habremos de menester.

Hay extendido por el globo un número inmenso de seres humanos que hablan nuestro propio idioma, que lo sienten como nosotros, tienen nuestros defectos y tienen nuestras virtudes, y son en su inmensa mayoría pueblos organizados en democracia, que están realizando una obra de evolución progresiva. Con ellos hemos de constituir una fuerza, que ha de pesar en los grandes problemas mundiales, singularmente en lo que se refiere a la obra de la paz.

La labor futura. Ved, amigos míos, si tiene la República por delante labor inmensa que realizar; ved si vosotros, que con todos los demás cuadros orgánicos del republicanism histórico de España habéis realizado con tantas dificultades y con tantos sacrificios la obra magnífica de sostener en alto la bandera para que cuando llegase este momento la leva de quintos o de provisores del porvenir, o el aluvión de gente que por impulso de su conciencia o de su conveniencia, o por reconocimiento de la imposibilidad de que la historia dé un paso atrás, se acerque a nosotros y encuentre la manera de constituirse rápidamente en fuerza orgánica para la diversidad de partidos que han de turnar en la obra de gobierno; ved, amigos míos, si vosotros habéis adquirido derecho al reconocimiento de España entera, como tantos otros grupos que con menos fuerza, acaso con menos perseverancia que vosotros, han contribuido a esa misma obra.

La expansión de la raza. Cuando se traducen en una obra de higiene y de sanidad que pasando por las facultades haga que los médicos eminentes, que los químicos y farmacéuticos colaboren al mismo tiempo con la unidad de un pensamiento político en la obra del saneamiento del campo y del saneamiento de la raza, y ésta se multiplique en términos que no quepa ya en nuestro solar peninsular, la previsión de los políticos ha de consistir para entonces en preparar la expansión de la raza, no en razón de conquistas que ya se borrarán para nosotros—yo creo que para todos los pueblos, aun para los más grandes territorialmente, está en la declinación toda suerte de aspiraciones imperialistas—, sino una exportación de la masa humana, que si ahora es pequeña por la emigración, donde quiera que va se destaca, como se destacaron aquellos altísimos valores humanos españoles a que antes aludía, yendo, como es natural, a actuar en aquellos países donde se habla nuestro propio idioma y que se engendraron en nuestra propia sangre, y en nuestra propia raza realizarán una obra de fraternidad hispanoamericana que sin recursos retóricos, sin latiguillos ridículos, realice la obra espiritual más grande, no para hegemonías de ninguna clase, sino para que exista en el concierto de los pueblos, de las distintas razas que llevan el mismo ritmo en el camino de la civilización, un factor que pueda hablar de ti a todos los demás y que no se resigna a sucumbir a ninguna ambición.

La labor realizada en Ginebra. He de hablaros de otra cosa que interesa mucho; de la necesidad de que la opinión pública, de que el país, de que el pueblo, de que la democracia republicana y de que el Gobierno se preocupen de la labor que se está realizando en Ginebra por la Sociedad de las Naciones. Sus merecimientos son tales, que si no hubiera hecho ya otra cosa que impedir en el pasado una, dos y tres guerras, aunque no volviese a realizar otra obra igual o superior, ya merece la gratitud de la humanidad entera y ya merece el nombre de la inmortalidad. Nuestro ideal internacional ha de consistir principalmente en adquirir la personalidad moral, independiente, que habíamos menester para ser en esa obra de colaboración de los pueblos un factor importante al servicio de la democracia, al servicio del pueblo español, no al servicio de un jefe de Estado. Ni República ni Mo-

narquia. Allí es menester que, a través de los representantes del Estado, se entiendan singularmente los pueblos, porque de la voluntad del pueblo, del proletariado organizado, de la masa trabajadora, ha de depender la más grande y principal garantía de la paz entre todos los hombres que habitan el Universo.

Pidiendo una tregua. No es necesario repetirlo: la República no ha venido para ser patrimonio y recreo de los republicanos. La República ha venido para servir a España, que se compone de todos los españoles presentes y ausentes de la patria, y naturalmente, como se ha dicho aquí, para ser regida por los republicanos. Pero en los momentos actuales, así los de un extremo como los de otro, habrán de concebir como prudente la conducta de constituirse en partidos, que necesitan tiempo para su formación, para su estructuración, como ahora se dice, porque de otra suerte serán conglomerados de muchedumbre, que más pronto llevarán la perturbación como masa a los actos públicos y como representantes a las corporaciones oficiales, que harán difícil, a veces imposible, la obra del Gobierno y que pueden contribuir al descrédito mismo de la República.

Pedir un poco de paciencia, como hemos tenido los que durante tantos años hemos trabajado en la obra de constituir los partidos históricos, no será demasiado pedir. No los pedimos que estén descalzos, con el sayal, la ceniza en la frente y el blandón en la mano delante del castillo Sant Angelo. No les pedimos que hagan penitencia afrentosa. Nos dirigimos a su propio decoro, y les decimos que los que, convencidos de que la Monarquía no puede volver a ser restaurada vienen a nosotros, porque patrióticamente consideran que esta conducta mantiene la República, no deben presentarnos inmediatamente la factura en forma de petición de actas de diputado.

A todos y para todos se abren nuestros brazos; a todos los necesitamos; pero dejémoslos, dejémoslos a los que hemos convivido con el pueblo, a los que conocemos sus problemas, porque por la derecha no los conocen, porque si los conocieran los que han gobernado y no han tratado de resolverlos, su responsabilidad sería tremenda; por la izquierda no los pueden conocer todavía porque no se ha decidido la orientación que habrá de salir de las propias Cortes constituyentes.

No andemos tan de prisa que cuando volvamos los ojos hayamos quedado muy distanciados con incapacidad para marchar al propio ritmo del pueblo, o que vayamos tan despacio, que sin un estímulo o acicate quedemos empantanados de las delicias de gobernar, si es que gobernar ahora ofrece delicias para algún espíritu equivocado. Pero en la expansión de este estado del espíritu en que yo sé que se encuentra el pueblo de Valencia y en que se encuentra su dirección, es necesario que haya el reconocimiento de responsabilidades, la tolerancia, la suavidad, el modo de hacer que contribuya tanto a la fraternidad y a la cordialidad entre los hombres para que nadie se crea injustamente preferido.

De naturalismo

Pongo en conocimiento de los señores vegetalistas (vegetarianos), naturalistas (naturalistas), simpaticantes y demás distinguido público de estas islas, que en breve llegará de Barcelona a establecerse en esta capital, el médico naturalista don Joaquín Vintré, el cual se propone estudiar, dadas las inmejorables condiciones climatológicas de este archipiélago, el emplazamiento en Tenerife de un Sanatorio de Medicina Natural, ya que los existentes hoy en Europa, principalmente en Suiza y en Alemania, adolecen de un clima benigno, sobre todo en invierno.

El doctor Vintré es médico honorario del Sanatorio Diestético Físico del doctor Guggenberg, de Bressanone (Bolzano), así como de otros muy importantes, y consultor del Hospital del Niño de Dios, de Barcelona, etc., etc. Ha colaborado en varias revistas de Naturología, nacionales y extranjeras, y ha dado múltiples conferencias en los círculos vegetalistas-naturalistas barceloneses, sobre temas de Naturoterapia y Dietética.—RAFAEL CUESTA.

EN «PETIT PARIS» se ha recibido un nuevo surtido de modelos finos y una gran colección de pamelas en todos colores.—Valentín Sanz, 10.

Desde Güimar

Nuevo Comité Republicano

En la Asamblea extraordinaria celebrada en la pasada semana por el Partido Republicano Tinerfeño, en el Teatro-Cine de esta Villa, con asistencia de numerosos afiliados, fué elegido el Comité definitivo, en sustitución del que estaba con carácter provisional.

Dicho Comité fué designado por votación secreta entre los asistentes al acto, reayendo los cargos en los señores siguientes: Presidente, don Francisco D. Gómez Díaz; vicepresidente, don Haroldo Marrero Martín; secretario, don Manuel Angulo Pérez; vocales, don Julio Hernández Cruz, don Juan Martín de la Rosa, don Justo Flores Delgado y don Lorenzo Castro Delgado.

Dichos señores tuvieron su primera reunión en la noche del 15 de los corrientes, tomándose, entre otros, los acuerdos siguientes:

Designar al presidente señor Gómez Díaz y al vocal, señor Hernández Cruz, para asistir como Delegados de este Comité en la Asamblea que se celebró el día 16 en esa capital. Encabezar una suscripción pública para remediar la crisis de los obreros sin trabajo, y pedir para el mismo fin un donativo a este Ilustrísimo Ayuntamiento. Desvirtuar ante el Excmo. señor Gobernador civil los cargos que la Federación Obrera hace contra determinados elementos de la localidad, por haber resultado falsos; y, por último, llamar la atención del señor Presidente de la Audiencia sobre determinado funcionario judicial local por sus campañas tendenciosas contra los elementos de este Comité y otros señores del Partido Republicano Tinerfeño.

De Enseñanza

El profesorado auxiliar de los Institutos

En la «Gaceta» se publicó un decreto de Instrucción Pública, que autoriza al ministro del ramo para que, provisionalmente y en tanto las Cortes no doten convenientemente el servicio, mejore la escala del profesorado auxiliar de los Institutos dentro de la consignación del presupuesto vigente y en armonía con la mejora acordada a los otros escalafones en cumplimiento de la propia ley de Presupuestos.

El Cuerpo de dichos profesores auxiliares formará un escalafón único, como preceptúa el Real decreto de 31 de enero de 1919, y en dicho escalafón tendrán acogida todos los auxiliares numerarios y repetedores actuales, sin limitación para ascender a todas las categorías del mismo, quedando derogadas cuantas disposiciones se opongan a ello.

Queda también derogado el real decreto de 5 de marzo de 1928.

Sindicato Agrícola Unión de Exportadores

Santa Cruz de Tenerife

De orden del señor Presidente accidental, se cita a los señores asociados a este Sindicato para que se sirvan concurrir el día 25 del actual y hora de las diez y media de la mañana, al domicilio social de este Sindicato, en esta capital, Avenida de Cuba números 5 y 7, con objeto de celebrar Junta general ordinaria con arreglo al siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura del acta anterior.
2.—Elección de cargos para la Junta directiva.
3.—Examen y aprobación del presupuesto de gastos para el ejercicio económico 1931-32.
4.—Lectura del informe pericial sobre el ejercicio 1930-31.
5.—Manifestaciones de los señores asociados.

Santa Cruz de Tenerife, 16 de junio de 1931.—El Secretario, Coriolano Guimerá Gil-Roldán.—Visto-Bueno, el presidente accidental, Felipe del Castillo González

MUEBLES NAVAY CONTADO PLAZOS IMELDO SERIS, 16 FRENTE AL MERCADO

Con 45 días de uso se amortiza el valor de la cocina CORONA PIDAN DETALLES: a los agentes para Canarias: ESTABLECIMIENTOS "TRIAS". — Valentín Sanz, núm. 13

Dr. Huberto Sanz ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL Y VENEREAS Ex-Interno por oposición y médico de guardia del Hospital de San Juan de Dios de Madrid. Médico por oposición del Dispensario oficial Antivenerico de Santa Cruz de Tenerife. CONSULTA DR. ALLART, (antes Sol), núm. 47. MAÑANA: 10 a 11 TARDE: 4 a 7

SE VENDE En Tacoronte, el hotelito chico donde está instalada la fonda de Peraza. Unas ganancias y un edificio de dos plantas, ambos lindando con la carretera de la Orotava. Unos solares que lindan con la carretera de Tejina. Puertas, ventanas y varios enseres. Para informes: GUILLERMO CAMACHO. Calle del Castillo, número 51, Santa Cruz de Tenerife, o doña Bella Camacho, Hotel Camacho, Tacoronte.

Laboratorio de Análisis Médicos del Doctor R. Castelo DOCTOR EN MEDICINA Y FARMACEUTICO Médico bacteriológico por oposición del Cuerpo de Sanidad Nacional. Análisis clínicos de orinas, pus, esputos, sangre, jugo gástrico, exámenes bacteriológicos y serológicos. PREPARACION DE AUTOVACUNAS. INSTITUTO ANTIRRABICO.—Laboratorio y farmacia: Plaza 25 de Julio, 5.—Teléfono 504.

Emblema de Calidad "BLACK WHITE" WHISKY Mundialmente Famoso por su Madurez Igual en Todas Partes Para pedidos y condiciones dirigirse al representante JOHN W. GOLDING CASTILLO, 52 STA. CRUZ DE TENERIFE

Tintorería Americana El día oñ se abrió al público este nuevo taller de tintorería, lavado en seco y planchado con máquinas de vapor último modelo. Servicio a domicilio, por camión.—Precios económicos. Rapidez y exactitud en los encargos. Tal es la modernidad de este nuevo taller, que si la urgencia del caso requiere, se puede limpiar un traje con solo un momento de espera del interesado. Especialidad en trajes de señoras. CALLE DEL TIGRE, NUMERO 2.—TELEFONO 589.

CAMISAS VEA USTED, AUNQUE NO COMPRE, LAS NUEVAS COLECCIONES (A BASE DE CUELLO PICOUDO) QUE ACABA DE RECIBIR LA "CAMISERIA LONDRES" — NORTE, NUMERO 21 Equipos completos para caballeros

Rebaja asombrosa Propaganda práctica Hasta el día 31 de Julio MUEBLES BENLLOCH en atención a su numerosa clientela.

### Sociedad Cooperativa de Producción de Tenerife

Esta sociedad saca a concurso la construcción de seis casas en la calle de Enrique Wolfson, de esta capital, con sujeción a los planos y pliegos de condiciones del arquitecto señor Pisaca.

El plazo de admisión de pliegos es hasta las seis de la tarde del día 10 de julio próximo.

La sociedad se reserva el derecho de adjudicar las obras al contratista que más le convenga o rechazar todos los pliegos de no convenirle ninguno de los presentados.

Los planos y pliegos de condiciones pueden examinarse todos los días laborables en la Librería de don Carlos Mayato, sita en la calle de San Francisco número 7.

Santa Cruz de Tenerife, 8 de junio de 1931.—El presidente, Matías del Cas. Valero

### Lo más barato

**Crespón flor, 3'50 vara**

Toallas para baño, a 3'50; crespones de seda, colores surtidos, a 3'50 vara; tela para sábanas, a 1'75 pesetas vara; calcetines de fantasía a 1'00; calcetines de hilo a 1'25; toallas desde 0'50; baberos para niños, desde 0'40; dril a 1'25 y 1'50 vara.

Bonito surtido en cretonas, desde 0'80 vara; mahón a 1'25; laval en colores a 1'00; tussor crudo, doble ancho, a 3'25; medias de seda y de hilo desde 1'00; muselina «Ciervo», a 0'80 vara.

Juegos manteles a 6'00 pesetas; hamburguero a 0'85; fajas de fantasía portabilgas a 3'25 y 4'50; percales a 0'85; popelines a 0'90; opal en colores, desde 0'70; camisas percal 4'50; voilet de lana a 2'50 vara; sombrillas para niñas a 2'50; para señoras desde 5'00; tela espejo en colores, a 1'50; pañuelos de bolsillo a 0'25; alfombras a 3'00; hules a 5'50 metro, carretes de hilo a 0'10; hilo de zurcir a 0'15 ovillo.

Gran surtido en estuches de aseo, polveras, figuras, santos, encajes e infinidad de artículos a los precios más bajos de plaza.

Precios especiales para revendedores.

Almacén de tejidos  
**LOS ESPEJOS**  
CALLE CASTILLO, 36.

## DEL PUERTO

**Entradas de ayer**

**VAPORES.**—«Argual», inglés, de Liverpool, con 3 pasajeros de término y carga general. Consignado a Fyffes.

«Lanzarote», español, de Las Palmas, con 17 pasajeros de término y carga general. Consignado a M. Cruz.

«Amir», español, de Tazacorte, con frutas. Consignado a Fyffes.

«Duero», español, de Marsella y Las Palmas, con carga general. Consignado a Ledesma.

**VELEROS.**—«Delfín», de Garachico, con frutos.

**Salidas**

**VAPORES.**—«Gomera», para Las Palmas; «Lanzarote» para San Sebastián de la Gomera; «San Mateo», para Las Palmas, Burdeos y Nantes; «Guanche», para Puerto Cruz; «San Cristóbal», para la Gomera; «Amir», para Adeje.

**VELEROS.**—«Delfín», para Gila; «María Bonmati», para Las Palmas; «Jaime», para la pesca.

## GACETILLAS

Según radiograma recibido por su consignatario, don Jacob Ablers, hoy, miércoles, a las once de la mañana, llegará a este puerto el hermoso trasatlántico alemán, «Antonio Delfino», de 15.000 toneladas, que se dirige a Lisboa, Vigo, Boulogne sur Mer y Hamburgo.

Mañana se distribuirá correspondencia de la Península que conduce el vapor «Ciudad de Sevilla».

**SE VENDEN** un juego de comedor, uno de sala, un gramófono Edison; un piano.—Razón: Castiello, número 2.

Esta noche se pondrá en la escena del Parque Recreativo la celebrada zarzuela del maestro Vives «Doña Francisquita», en la que obtiene un señalado triunfo toda la compañía, sobresaliendo la Srta. Morante Peñalver y el veterano actor don Valentín González.

Auguramos un lleno completo.

**VENDEDOR.**—Hace falta en la Agencia Ford; indispensable poseer carnet conducir. Solicitudes solo por carta.

**SE ALQUILA** para temporada o por años, casa de construcción moderna, en Tacoronte, con agua a presión de «Las Lajillas», luz eléctrica y toda clase de comodidades.—Informarán: Hotel «Rosa», Tacoronte.

**ALTAVOCES PHILIPS.**—Altavoces Nora. Válvulas radio Philips. Lo mejor para radio. Venta: Arianza, San José, 38.

**VIRGEN DE CANDELARIA,** San Antonio, San Juan Bautista, Carmen, San Ramón Nonnato, Expedito, Teresita, Niño Jesús, Perpetuo Socorro, Cristos, Crucifijos e infinidad de Santos en todos tamaños y clases Siempre grandes existencias.—«La Estrella», Clavel, 14

**PEDREROL.**—Exquisitas conservas de carnes y hortalizas. Gran variedad de preparados.—Vendedor: José Ruiz Arteaga. Castiello, 5 (esquina a Botón de Rosa).

**AVISO.**—En la calle de Fernando Primo de Rivera, número 67, se hacen toda clase de trabajos de oficina; especialidad en mecanografía; también se dan clases para lo mismo, y bordados a máquina y flores.—Pronotid y esmero.—Precios muy económicos.

**COMPRA.**—Deséase adquirir propiedades en el Barrio de los Hoteles y centro de la población.—Informes: Banco Hispano de Edificación.—Alfonso XIII, 17.

**TECHOS DECORADOS** con plafones y molduras adornadas, estilos Renacimiento Español, Luis XV, Luis XVI, Imperio y Moderno. Decorados completos para salones, comedores, despachos, hall, salas, etc.—Palleres GRANADOS, calle Suárez Guerra, 23.

**EL ESCANDALO DE LA BARATURA.**—Plumas fuyentes japonesas, a pesetas 1'50, 1'75 y 2 pesetas.—De venta, en la librería «Atenea», Cruz Verde, 24.

**LECHE PURA,** garantizada, propia para alimentación de niños, se reparte a domicilio. Darán razón en Salamanca, finca de don Alberto Camacho.

**A LOS CLIENTES DE «CORONA»** les rogamos pasen a recoger las cocinas que tienen pedidas, por nuestras oficinas.—Establecimientos Trías.—Valentín Sanz, 13.

**¡OJO!—ZAPATOS.**—En igual calidad, 10'00 pesetas más barato que en otros comercios. Se venden, baratísimos, zapatos de caballeros, señoras y niños, en todas clases y calidades. Vean precios y modelos en «El Zapato de Oro», Angel Guimerá, 21.

**VINOS AL POR MAYOR.**—En bocoyes y medios bocoyes, de las acreditadas bodegas bilbaínas, Pedro Pons y Sociedad Exportadora Tarraconense; se venden a 46 céntimos el litro, en el almacén de Francisco Rodríguez Barrios, Imeldo Seris, 103

**LIQUIDACION DE LIBROS.**—Solo por este mes se realizan a precios inverosímiles, todas las existencias de la librería de lance. No equivocarse. Imeldo Seris, 97. (Antes Barranquillo.) Entrada libre.

**CEBOLLINO ROSADO,** cosechado en la mejor zona de la costa de esta capital, en el corriente año, se venden de 800 a 400 libras, entregándose antes del día 25 del actual mes con las garantías que se exijan.—Informes: Puente Zurita número 19.

**DOLOR DE MUELAS.**—Calmarán en el acto con el ODONTALGICO MARIN.—Callos, ojos de gallo, etc. Extirpación radical con el QALLICIDA NERON.—Rechácese las sustituciones.

**FUME** cigarrillos «X.X.X.», y tendrá por cada 25 cupones que entregue una bonita ampliación fotográfica con vistas del país.

### Callista-Pedicuro

**MARTINEZ MORENO**  
Primer practicante de la Armada

Masaje, aplicación de toda clase de inyecciones, profilaxis antivenérea, lavados y cateterismo uretrales, curaciones de medicina y cirugía menor y toda clase de asistencia y trabajos a domicilio, que dispongan los señores médicos.

Gabinete instalado con sillón americano y demás aparatos e instrumental moderno.

Horas: de una a cuatro y de seis a nueve, convencionales y a domicilio.

Rambla de Puhdo, 52, primero, izquierda.

TELEFONO NUMERO 47

### Gabinete Dental

**RAMBLA TULIDO, 52.—Primer piso**

Instalado en las mejores condiciones de HIGIENE y con el INSTRUMENTAL MAS MODERNO para toda clase de intervenciones.

Horas: de 9 a 12 y de 3 a 7

**MANUEL SANTACRUZ LLAMAS**  
—ODONTOLOGO—  
Teléfono número 309

### Caja de Ahorro

**PRO-INFANCIA**

Sociedad Española de Seguros Mutuos para niños, autorizada por Real orden de 29 de julio de 1926 y 21 de octubre de 1927.

Domicilio Social: Mayor, 41 y 43.—Madrid.

Delegado general en la provincia: Ignacio G. Guerra.—Agente en la Ciudad de La Laguna, Mateo Torres Herrera.

### SANTIAGO DE LEON HERNANDEZ

**ABOGADO**

Consulta diaria, de nueve a una.

Valentín Sanz, 2, esquina a Alfonso XIII, entresuelo

**SANTA CRUZ DE TENERIFE**

Consulta: jueves, de una a cuatro.

**CARRERA, 25.—OROTAVA**

### De La Habana

Ya está a la venta la nueva marca «LA REPUBLICA INDUSTRIAL» Santa Clara.—(Cuba)

De **ANDRES LOPEZ.**

Tabacos, cajillas de 16 cigarrillos, y paquetes de picadura. Pruebe el tabaco «LA REPUBLICA INDUSTRIAL» y será nuestro más eficaz propagandista.

Para adquirir su surtido dirijase a nuestro agente:

**MANUEL DE PAZ CEREZO**  
Candelaria, 17.—Tenerife

### MASAJES

**Peluquería Francesa**  
José Murphy, 2.—Teléfono 509

Manicura y cejas Tintes líquidos y Henné



**CINZANO**  
VERMOUTH TORINO



**Haga durar su belleza.**  
Disimule los años... Complete el encanto de su cara aclarando un poco sus cabellos con la

**Camomila Intea**

Preparado puramente vegetal que aclara los cabellos gradualmente, lo que quiere cada una, desde el castaño caoba hasta el rubio claro. Es maravillosa para conservar el pelo rubio de los niños, y completamente inofensiva.

Desconfíe de imitaciones, pida siempre CAMOMILA INTEA única legítima y acreditadísima en Europa y toda América, prueba de su bondad y gran resultado

En Perfumerías y Droguerías.

Venemos un Bálsamo Isabel, para rizar y hacer crecer las pestañas; es líquido y de un resultado estupendo. Lo hay en blanco y en negro. Pida nuestro catálogo ilustrado que es interesantísimo para la belleza. INTEA, Apartado, 82 Santander. Lo enviamos gratis.

### Subasta voluntaria

Tendrá lugar la de la mitad de la casa situada en la Plaza de la Constitución, con su frente a la calle de la Cruz Verde, núm. 24, de esta ciudad. La finca se halla proindivisa y ocupa la superficie de 414 metros y 32 decímetros cuadrados.

La referida subasta habrá de celebrarse por pujas a la 11 a las 12 de los corrientes, de 11 a 12 de su mañana, en la notaría de don Pio Casais, depositando en ella previamente cada licitador la suma de 2.000 pesetas a responder de la firmeza de sus ofertas, reservándose el vendedor el derecho de aceptar la más ventajosa o rechazarlas todas.

Los títulos de propiedad y condiciones de la venta podrán ser examinados en dicha notaría.

### HIDROELECTRICA DE GUMAR S. A.

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que en el «Boletín Oficial» de fecha 27 del pasado mes de mayo aparece inserto un anuncio de convocatoria a Junta general extraordinaria para el día 21 de los corrientes, a las once de la mañana, cuya reunión se ha de celebrar en el local social, Plaza de la Iglesia, número 10, con arreglo al siguiente

**ORDEN DEL DIA**

1.—Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.

2.—Someter al estudio y aprobación al procedimiento, de la Junta general de accionistas, el proyecto de reforma de nuestros Estatutos aprobado por el Consejo de Administración.

Gúmar, 2 de junio de 1931.—El presidente accidental, Ignacio González García

### AVISO

Pedro Blanco Rivero, por deseos de embarcar al Extranjero, vende su negocio total, garantizando buena clientela y una importante producción.

Para informes personalmente, San José, 7, o Castro, 13, Santa Cruz de Tenerife.

NOTA.—Si por alguna causa o error, alguien se considera acreedor de esta casa, puede pasar por ella para su liquidación.

El ex diputado a Cortes, don Andrés Arroyo, ha publicado un manifiesto anunciando su propósito de participar en la próxima contienda electoral para la Asamblea Constituyente.

El señor Arroyo luchará unido al catedrático de la Universidad de Barcelona, don Blas Pérez González, que también presenta su candidatura por la circunscripción de Santa Cruz de Tenerife.

**SE OFRECE** una sirvienta para dentro, con buenos informes.—Darán razón: Fielato Cruz del Señor, número 16 (Frente a la lonja de pescado.)

Según radiograma recibido por don Manuel Cruz, el vapor italiano «Princesa Maria», del Lloyd Sabauda, llegará a nuestro puerto esta tarde, a las dos.

Después de provisionarse de aceite crudo seguirá viaje a los puertos de América del Sur.

Ha marchado a Granadilla, con el fin de posesionarse de su cargo, el registrador de la propiedad de aquella Villa, don Pedro Hernández del Castillo.

**NECESITASE** mujer para lavar ropa y suelos de madera de un hotel, y muchacho joven para ayudar a servir comedor.—Plaza de Santo Domingo, número 1.

Ha sido sometido a una operación quirúrgica, el decano de los periodistas de Santa Cruz de la Palma, don Manuel Santos, director del «Diario de Avisos» de dicha isla.

Celebramos el resultado satisfactorio de la operación.

**SE ALQUILA** un piso independiente, en la calle de Primo de Rivera número 54.—Para informes, en la misma, prefiriéndose sea matrimonio con poca familia.

La empresa organizadora de la gran luchada que se había organizado para el domingo, 21 del que curso, ha determinado aplazarla para el domingo siguiente, 28, accediendo gustosa a la petición que le ha hecho una comisión del Partido Republicano que desea celebrar el primero de los expresados domingos un mitin de propaganda electoral en la plaza de toros, habiéndose hecho a este fin cesión de dicho local que para el citado día tenía desde hace tiempo contratado.

**CASA.**—Se alquila una de dos pisos en la prolongación de Calle de Lima, con zaguán, antesala, sala, cinco dormitorios, comedor, cocina, dos W. C., cuarto de baño, patio y azotea.—Razón: Numancia, 11. Teléfono 448.

Para el festival del domingo a beneficio de los obreros sin trabajo, fué cedida gratuitamente la Plaza de Toros.

**SE VENDE** una finca en la costa de Santa Cruz, propia para planteras.—Informará en La Laguna, don Alvaro González Paz. Tabacquería, calle Carrera 47.

La Sociedad Unión de Tenerife-Fomento del Cabo celebrará el sábado por la noche una velada literario-musical en el Cine Avenida, tomando parte en la misma valiosos elementos.

**SE VENDE** una bicicleta casi nueva y un laud sonoro, ambas cosas casi nuevas.—Informarán: Canales Bajos, números 23 y 31.

**PENSION.**—Se traspaese una bien acreditada, sitio inmejorable, para la próxima temporada de baños en el Club Náutico. Condiciones ventajosas.—Informarán en esta imprenta.

El próximo viernes hará escala en este puerto el trasatlántico inglés «Orford», que conduce numerosos turistas.

Dicho buque, perteneciente a la Compañía «Orient Lines», saldrá el mismo día con destino a Las Palmas, Funchal, Tánger, Málaga y Southampton.

En la Secretaría de la Sección de lo Civil de esta Audiencia han ingresado los autos de juicio de desahucio, seguidos en el Juzgado de Granada por doña Rosario Afonso Gorriñ, contra doña Jerónima Reyes García y su esposo don Antonio Torres García, en virtud de apelación interpuesta por éstos últimos contra la sentencia dictada por el referido Juzgado.

**SE VENDEN** un juego de comedor, uno de sala, un gramófono Edison; un piano.—Razón: Castiello, número 2.

Esta noche se pondrá en la escena del Parque Recreativo la celebrada zarzuela del maestro Vives «Doña Francisquita», en la que obtiene un señalado triunfo toda la compañía, sobresaliendo la Srta. Morante Peñalver y el veterano actor don Valentín González.

Auguramos un lleno completo.

**VENDEDOR.**—Hace falta en la Agencia Ford; indispensable poseer carnet conducir. Solicitudes solo por carta.

**SE ALQUILA** para temporada o por años, casa de construcción moderna, en Tacoronte, con agua a presión de «Las Lajillas», luz eléctrica y toda clase de comodidades.—Informarán: Hotel «Rosa», Tacoronte.

**ALTAVOCES PHILIPS.**—Altavoces Nora. Válvulas radio Philips. Lo mejor para radio. Venta: Arianza, San José, 38.

**VIRGEN DE CANDELARIA,** San Antonio, San Juan Bautista, Carmen, San Ramón Nonnato, Expedito, Teresita, Niño Jesús, Perpetuo Socorro, Cristos, Crucifijos e infinidad de Santos en todos tamaños y clases Siempre grandes existencias.—«La Estrella», Clavel, 14

**PEDREROL.**—Exquisitas conservas de carnes y hortalizas. Gran variedad de preparados.—Vendedor: José Ruiz Arteaga. Castiello, 5 (esquina a Botón de Rosa).

**AVISO.**—En la calle de Fernando Primo de Rivera, número 67, se hacen toda clase de trabajos de oficina; especialidad en mecanografía; también se dan clases para lo mismo, y bordados a máquina y flores.—Pronotid y esmero.—Precios muy económicos.

**COMPRA.**—Deséase adquirir propiedades en el Barrio de los Hoteles y centro de la población.—Informes: Banco Hispano de Edificación.—Alfonso XIII, 17.

**TECHOS DECORADOS** con plafones y molduras adornadas, estilos Renacimiento Español, Luis XV, Luis XVI, Imperio y Moderno. Decorados completos para salones, comedores, despachos, hall, salas, etc.—Palleres GRANADOS, calle Suárez Guerra, 23.

**EL ESCANDALO DE LA BARATURA.**—Plumas fuyentes japonesas, a pesetas 1'50, 1'75 y 2 pesetas.—De venta, en la librería «Atenea», Cruz Verde, 24.

**LECHE PURA,** garantizada, propia para alimentación de niños, se reparte a domicilio. Darán razón en Salamanca, finca de don Alberto Camacho.

**A LOS CLIENTES DE «CORONA»** les rogamos pasen a recoger las cocinas que tienen pedidas, por nuestras oficinas.—Establecimientos Trías.—Valentín Sanz, 13.

**¡OJO!—ZAPATOS.**—En igual calidad, 10'00 pesetas más barato que en otros comercios. Se venden, baratísimos, zapatos de caballeros, señoras y niños, en todas clases y calidades. Vean precios y modelos en «El Zapato de Oro», Angel Guimerá, 21.

**VINOS AL POR MAYOR.**—En bocoyes y medios bocoyes, de las acreditadas bodegas bilbaínas, Pedro Pons y Sociedad Exportadora Tarraconense; se venden a 46 céntimos el litro, en el almacén de Francisco Rodríguez Barrios, Imeldo Seris, 103

**LIQUIDACION DE LIBROS.**—Solo por este mes se realizan a precios inverosímiles, todas las existencias de la librería de lance. No equivocarse. Imeldo Seris, 97. (Antes Barranquillo.) Entrada libre.

**CEBOLLINO ROSADO,** cosechado en la mejor zona de la costa de esta capital, en el corriente año, se venden de 800 a 400 libras, entregándose antes del día 25 del actual mes con las garantías que se exijan.—Informes: Puente Zurita número 19.

**DOLOR DE MUELAS.**—Calmarán en el acto con el ODONTALGICO MARIN.—Callos, ojos de gallo, etc. Extirpación radical con el QALLICIDA NERON.—Rechácese las sustituciones.

**FUME** cigarrillos «X.X.X.», y tendrá por cada 25 cupones que entregue una bonita ampliación fotográfica con vistas del país.

**MIGUEL FLETA.**—Este eminente cantante ha impresionado en discos «La Voz de su Amor», el Himno de Riego y La Marsellesa.—De venta, Ferreteria Acevedo, Imeldo Seris, 40.

**GUANTES** de última novedad, desde 7'50; bolsos de moaré, carteras, flores en terciopelo y seda, cintas de terciopelo, abanicos, encajes, estores, en seda malla y etamine, crespones desde 3'50 vara hasta 16'50; pantalones de goma para niños, cinturones anchos, sedas para trajes de señora y una infinidad de artículos en tejidos y mercería se acaba de recibir en la calle de Alfonso XIII número 4.

**NORBERTO MORALES RUFINO.**—Colector de este Excmo. Ayuntamiento, con 16 años de servicio. Ofrece sus servicios como administrador de fincas rústicas y urbanas. Justifica su solvencia moral y garantiza con acreditadas firmas su competencia en la administración de bienes.—Domicilio: Duggi número 17.

**SEÑORAS.**—En la tienda de modas de la calle Viera y Clavijo, esquina a Jesús Nazareno, se acaba de recibir un gran surtido de artículos propios para la presente temporada, tales como abanicos, cuellos varios para trajes, collares, guantes, pantalones de punto, medias, velos de mañana, fejas portabilgas, sostenes, grandes variedades en lencería, artículos para bebés, blondas para trajes, bañadores para señoras, caballeros y niños, y una gran serie de otros artículos de novedades.

**ESTUDIANTE** alemán, da lecciones de alemán y francés, muy baratas.—Informes: Hotel Miramar; calle de la Marina.

**SE OFRECEN** cañas de la Gomera, para tomarotes, de inmejorable calidad y buen tamaño.—Para informes: Hotel Niza, dueno.

### El almacén «La Aurora»

**PUENTE ZURITA, NUM. 14**

Pone en conocimiento del público en general que a pesar de la subida del cambio, continúa vendiendo los artículos extranjeros al mismo precio que antes de haber experimentado el alza.

También me es grato manifestarles que habiendo recibido una gran cantidad de vinos de las mejores marcas, los vendo a precios nunca vistos.

No confundirse:  
**PUENTE ZURITA, NUM. 14**

### Pectoral «Feria»

**(AL TIICOL FOSFATADO)**

Remedio eficaz contra todas las afecciones de las vías respiratorias. Tuberculosis pulmonar, bronquitis crónicas, tos, catarros, gripe, etc.

### Cine Toscal

A las 9'45.—Estreno de la divertidísima comedia

**ENTRE GENTE BIEN**

por los célebres cómicos **GEORGE SIDNEY** y **VERA GORDON.**

## N. P. U.

AMONTILLADO Y COGNAC

### Espectáculos R. Bauwet - Teléfono 341

**PARQUE RECREATIVO.**—A las ocho en punto.—La superproducción Paramount en ocho partes.

**El misterioso doctor Fu-Manchú**

A las diez menos cuarto.—Gran compañía lírica del tenor Cayetano Peñalver.—La comedia en tres actos

**DOÑA FRANCISQUITA**

Para encargos de localidades: teléfono 3-4-1.

**CINE LA PAZ.**—A las ocho.—Estreno de la superproducción titulada

**LAS CUATRO PLUMAS**

por **RICHARD ARLEN, CLIVE BROOK** y **FAY KRAY.**

A las diez menos cuarto.—Estreno de la superproducción Paramount

**EL MUNDO CONTRA ELLA**

por la bellísima **ESTHER RALSTON** con **JAMES HALL.**

## EMPRESA VICTORIA

**MIÉRCOLES, 17**

**EN EL ROYAL**  
Calle de la Rosa.—Teléfono 4-6-4

A las 8 en punto.—Estreno de la superproducción Metro,

**GARRAS HUMANAS**

por **LON CHANEY.**

A las 9'45.—Estreno de la comedia frívola, titulada

**A CAZA DEL MARIDO**

por los populares artistas **BESSIE LOVE** y **TOM MOORE.**

**EN EL CINEMA**  
Plaza de la Paz.—Teléfono 6-2-1

A las 7'30 y 7'45.—Estreno de la superproducción IRIS, en siete partes

**VENGANZA AMOROSA**

por la bella **PATSY RUTH MILLER** y el notable actor **LEE SUNWAY.**

A las 9'30 y 9'45.—Estreno de la superproducción en siete partes,

**EL FORZADO DE CAYENA**

por **LUIS RALPH** y **AGNES BTERHAZY.**

## Cine Tenerife

**PLAZA DE TOROS**

Miércoles, 17 de junio.—A las siete y media.—El magnífico drama

**HOMBRES DE PRESA**

por **LILIAN RICH.**

A las nueve y media.—Estreno de la excelente comedia dramática,

**AMOR POR AMOR**

por **MARY ASTOR** y **LLOYD B. GHES.**



**Cuando El Pecho De La Madre Falta**

**Cow & Gate Milk Food**

Cuando por cualquier circunstancia no puede contarse con el pecho de la madre, se necesita un alimento que pueda reemplazarlo con todas las garantías y consiga que el niño continúe su progreso natural. El **COW & GATE**, hecho de las mejores leches de vaca y de completa garantía de estar libre de toda contaminación, contiene todos los elementos para vigorizar, para el desarrollo perfecto y para dar una salud inmejorable a vuestros hijos.

Se digiere fácilmente y sus resultados son parecidos a los de la mejor leche materna.

El niño desde su más tierna edad, toma perfectamente este producto sin rival, dándole carnes, gordura y hueso en justa proporción.

**LACTICINIO**  
**Cow & Gate**  
(Vaca-y Barrera)

Unicos importadores  
**AFRICAN AND EASTERN (Spain) Limited,**  
Viera y Clavijo 26. Dr. Coenage 20.  
Las Palmas. Santa Cruz de Tenerife.

DE LOS PUEBLOS

ADEJE

En la noche del jueves pasado tuvo lugar en este pueblo una conferencia a cargo de don Andrés de las Casas.

El conferenciante expuso el problema social que palpita en estos momentos en España, aludiendo a la obra iniciada por el Partido Socialista Obrero.

Hora es ya—dijo—de que los pueblos se liberten del feudalismo en que están viviendo, y vivan su causa común; hora es de que Adeje rechace la presión que sobre él ejerce la llamada «Casa-Fuerte».

PUNTA DEL HIDALGO

La Punta del Hidalgo, rincón casi olvidado de la isla, despierta ahora de un dilatado letargo, ansiando incorporarse a la inquietud renovadora de todos los pueblos.

Como estación veraniega, la Punta es algo excepcional en Tenerife, multiplicando con esta virtud su interés turístico extraordinario.

Sin embargo, aunque nos duela decirlo, hemos de reconocer que hasta el presente ha pesado el más injustificado de los abandonos sobre este pueblo.

Entre el capítulo de sus desdichas figura el cementerio, comenzado en tiempos de la Dictadura y que, no obstante haber aportado los vecinos su auxilio económico para la empresa, aun está por terminar.

Pasamos luego a la cuestión del agua para el abasto público, que el Ayuntamiento tiene el deber de defender en beneficio del vecindario y que, no obstante constituir un derecho indiscutible de la Corporación, se permite que la disfrute la Comunidad de Regantes, con perjuicio unánime del pueblo.

de dolorosa en estos tiempos de verano. Otro de los abandonos sin nombre es el que se refiere a la instrucción pública. No es solamente una escuela mixta, como algunos dicen, lo que aquí se precisa; sino dos escuelas unitarias para ambos sexos, único medio eficaz de redimir a la Punta de la afrentosa lepra del analfabetismo en que, por desgracia, se halla sumido.

Importa mucho, pues, señor alcalde, que en estos tiempos de liberali-

Automóvil F. N. último modelo Sport, se vende.—Magnífico.— 25 de Julio número 27 — AUTO-SPORT.

dad y comprensión cívica, se haga honor al credo democrático, no escatimando la solución de aquellos problemas que de un modo más apremiante, agobian al pueblo.

Ha llegado la hora de que todos, en desinteresada colaboración con el Municipio, se apresuren a salvarnos de la pobreza y el abandono en que vivimos.—CORRESPONSAL.

Taller de Encuadernación

OALLAO DE LIMA, 34. En esta casa se hace toda clase de trabajos en libros, mapas, carpetas y demás concernientes al ramo.—Precios sin competencia. No encargue sus trabajos sin consultar esta Casa.—A las imprentas, precios especiales.

De Las Palmas

El nuevo «Casal» catalán

El «Casal de Catalán in afins», de Las Palmas, celebrará próximamente una reunión para tratar sobre la aprobación del nuevo estatuto de la entidad; dar cuenta de las gestiones realizadas por la comisión gestora provincial y lo que los afiliados estimen conveniente para la vida del Casal Catalán.

Un agasajo al gobernador

Ha sido invitado el gobernador civil, don José Pérez Molina, por los catedráticos de la Escuela de Comercio, a una excursión al campo, y al regreso, con un banquete en el hotel Los Frailes, de Taíra, acto que se vió animadísimo.

EMPRESAS DE AGUAS

SOCIEDAD «POZO DE LAS ROSAS»

Por orden del señor presidente se convocó a los señores accionistas de esta Sociedad para que concurran a la Junta general extraordinaria que ha de celebrarse el domingo, día 21 del corriente, a las diez de la mañana, en los salones de don Juan Chávez Tejas, sitos en la carretera del Norte de esta Villa, al objeto de tratar de la siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura del acta anterior. 2.—Tomar el acuerdo que proceda en la nueva organización de los bienes de esta Sociedad, por hallarse disuelta la Sociedad anónima según se desprende de la escritura de constitución. 3.—Manifestaciones de los señores partícipes. Nota.—Se hace constar que si en la primera convocatoria no concurrese número suficiente de socios para tomar acuerdos, se celebrará la Junta una hora después, cualquiera que sea el número de concurrentes. Villa de Güimar, 10 de junio de 1931.—El Secretario Contador, Manuel Estévez Ramos Visto Bueno, el presidente, Luis Cruz.

COMUNIDAD DE AGUAS DE ARONA

Los señores don Eugenio Domínguez Alfonso, don Nicolás Díaz Donate, don Carlos Reyes, don Elicio Liarena Reverón, doña Dolores García González, don Laureano Delgado Sierra, don Miguel Hernández Rodríguez, don Leocadio García Reverón, don Alvaro del Río, don Federico Ferreira, don Antonio Barrera Castro, don A. Zurita, don Pedro García Rodríguez, don José Pérez García, doña Rosalía Barrios, don Manuel Melián Cachazo, don Cipriano Aray, doña Carmen Pérez Linarez, y don Andrés Giménez, que adeuden cantidades a esta Comunidad, se les comunica por mediación del presente anuncio que para cumplir lo estipulado en el artículo tercero del Reglamento, por el cual se rige la Comunidad, tienen un plazo de diez días para hacer efectivos sus atrasos; de no hacerlos se procederá a su abastecimiento o amortizar las acciones.

ORDEN DEL DIA

- 1.—Nombramiento del Consejo de Administración, en cumplimiento de la base primera transitoria del Reglamento social. 2.—Dar cuenta de las gestiones efectuadas por la presidencia interina. 3.—Acordar la forma de empezar los trabajos de perforación. 4.—Manifestaciones de los señores socios. Se hace constar, en cumplimiento de lo que dispone el artículo 10, que si en primera convocatoria no concurrese número bastante de señores socios para tomar acuerdos, se celebrará la Junta dos horas después, cualquiera que sea el número de concurrentes. Santa Cruz de Tenerife, 8 de junio de 1931. El secretario, Celse Hernández Carballo.—Visto Bueno, el presidente, Felipe Méndez.

COMUNIDAD DE «VALLE-SOLIS»

Por la presente se convoca a los señores partícipes de esta Comunidad para celebrar Junta general extraordinaria el día 21 del corriente, a las diez horas, en el domicilio del señor tesorero, Nicandro González, 52, y de no concurrir número suficiente de socios se celebrará de segunda convocatoria el mismo día a las 11 horas y los acuerdos adoptados obligarán a todos.

PUNTOS A TRATAR

- 1.—Asuntos relacionados con el rematador referente a lo que se le adeuda por haber adelantado el trabajo y diferencia de precio en metro, por haber resúmenes de agua. 2.—Tratar de los morosos que se hallan ausentes y presentes. 3.—Manifestaciones de los señores partícipes. Orotava, 10 de junio de 1931.—El Secretario, Tomás Gutiérrez.—Visto Bueno, el presidente, Alberto Münzmaier.

PRUEBELA Y NO USARA OTRA SOCIEDAD «LAS TORRES»

para alumbramiento de aguas y minerales en la Villa de Adeje

Por el presente se convoca a Junta general que se celebrará en esta población, el día 21 del corriente mes y hora de las diez de su mañana, en el domicilio social, calle de Fermín Galán (antes Castillo) número 15, piso segundo, para tratar de los asuntos a que se refiere el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.—Dar cuenta de las gestiones efectuadas por la presidencia interina. 2.—Acordar la forma de empezar los trabajos de perforación. 3.—Manifestaciones de los señores socios. Se hace constar, en cumplimiento de lo que dispone el artículo 10, que si en primera convocatoria no concurrese número bastante de señores socios para tomar acuerdos, se celebrará la Junta dos horas después, cualquiera que sea el número de concurrentes. Santa Cruz de Tenerife, 8 de junio de 1931. El secretario, Celse Hernández Carballo.—Visto Bueno, el presidente, Felipe Méndez.

Nuevos modelos Dotados de mayores perfeccionamientos



Los nuevos modelos Graham, de seis y ocho cilindros, han sido dotados de innumerables mejoras y refinamientos que contribuyen materialmente a aumentar su belleza, seguridad, comodidad y rendimiento.

aceites, sea cualquiera la velocidad del coche; reduce también el desgaste de las piezas del motor, y, además, proporciona una nueva y deliciosa sensación de suavidad y facilidad en la conducción.

La más interesante mejora de las muchas que ofrecen estos nuevos modelos, es la transmisión Graham silenciosa de cuatro velocidades, la cual, al reducir notablemente las revoluciones del motor, permite una considerable economía de gasolina y

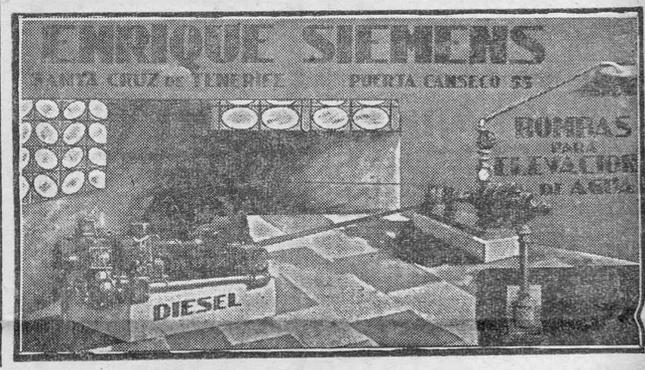
Deseamos que usted vea y conduzca estos nuevos modelos de seis y ocho cilindros, que sorprenden incluso a las personas conocedoras del gran valor intrínseco que siempre han ofrecido los coches Graham, y que disfrute de esta nueva emoción del motorismo.

Existencias de piezas de recambio

Distribuidor: JACOB AHLERS, Marina 31

TELEFONOS NUMS. 1140 Y 1141. SANTA CRUZ DE TENERIFE

GRAHAM



Su auto no es un aeroplano Tampoco es un laboratorio Ni un coche de carreras especialmente ajustado



Pero es el MEJOR SITIO del mundo para que Vd. pueda comprobar que el Mobiloil conserva la sensación de "coche nuevo" en el motor durante 50.000 kil. tros.



Año tras año, a medida que los motores van siendo mejorados o perfeccionados, Mobiloil mejora también constantemente para resistir y responder a las nuevas condiciones de funcionamiento de dichos motores. Durisimas pruebas en carreteras, autodromos y laboratorios, y la experiencia práctica de centenares de miles de automovilistas en el mundo entero, han demostrado que, vaciando y llenando regularmente el carter, sin dejar de cuidar el coche como requiere, el Mobiloil conservará la sensación de "coche nuevo" en su motor por lo menos durante 50.000 kilómetros. Mobiloil, el aceite de calidad universalmente escogido, es elaborado por la Vacuum Oil Company, la Compañía, más importante y más antigua especializada en lubricantes.

do que, vaciando y llenando regularmente el carter, sin dejar de cuidar el coche como requiere, el Mobiloil conservará la sensación de "coche nuevo" en su motor por lo menos durante 50.000 kilómetros. Mobiloil, el aceite de calidad universalmente escogido, es elaborado por la Vacuum Oil Company, la Compañía, más importante y más antigua especializada en lubricantes.



Mobiloil

Para mayor seguridad, compre siempre en latas precintadas y fíjese bien en que el precinto esté intacto.

Guíese por nuestro Cuadro de Recomendaciones

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA



## MADRID

### Lo que dice el subsecretario de Gobernación

Madrid, 15.23. (Recibidos ayer, después de cerrada la edición.)—El subsecretario de la Gobernación comunicó a los periodistas que el cardenal Segura había pasado la frontera francesa.

### El gobernador de Barcelona y la Generalidad

Dijo también que el gobernador de Barcelona, señor Esplá, le comunicaba que había recibido la visita de una comisión de consejeros de la Generalidad, presidida por el señor Maciá.

### Los sucesos de Pamplona

Retiriéndose a los sucesos desarrollados en Pamplona, a la salida del mitin de afirmación católica, dijo que hubo dos heridos graves y varios leves.

### Otras noticias del viaje del Primado

El subsecretario hizo constar que el Cardenal Segura abandonó España sin que fuera preciso recurrir a la fuerza, pues se había convencido de que la población de Guadalajara le era hostil.

### El general Cabanellas

Comunican de Melilla que ha llegado, a bordo del "Lazaga" el general Cabanellas.

### Los mineros asturianos

Dicen de Oviedo que los mineros celebraron una reunión en Mieres, acordando, por mayoría de votos, reanudar mañana el trabajo.

### El estado de guerra en Sevilla y Córdoba

Ha sido levantado el estado de guerra en Sevilla y Córdoba.

### El regimiento de España

En Lorca se ha celebrado una manifestación para pedir que no sea trasladado de aquel pueblo el regimiento de España.

### Huelga en Gijón

Se han declarado en huelga los estibadores del puerto de Gijón.

### Propaganda electoral

Ayer se celebraron en provincias diversos actos de propaganda.

### Circular sobre elecciones

Madrid, 16.16.—La Gaceta publica una circular del fiscal del Tribunal Supremo, dirigida a los fiscales de las Audiencias, haciendo resaltar el carácter histórico de las próximas elecciones Constituyentes.

### El futuro Senado

Se asegura que el Senado perderá sus antiguas características, convirtiéndose en Cámara esencialmente corporativa, integrada por las Universidades y Academias.

### La Presidencia de la República

Parece que el presidente de la República será elegido por sufragio universal, en segundo grado, por compromisarios elegidos directamente por el cuerpo electoral.

### Protesta por la expulsión del Primado

Los periódicos "El Debate" y "A B C" protestan de la expulsión del Cardenal Primado.

### Estado de "Gitanillo"

El diestro "Gitanillo de Triana" se ha agravado de una manera alarmante, a consecuencia de haberse roto la femoral.

### Una nota sobre la expulsión del doctor Segura

El director de Seguridad anunció a los periodistas que les facilitaría una nota sobre la expulsión del Cardenal Segura.

### Declaraciones del ministro de Justicia

Don Fernando de los Ríos, hablando esta mañana con los periodistas que hacen información en el Ministerio de Justicia, se mostró satisfecho de su viaje a Granada.

### Las negociaciones comerciales con Portugal

El ministro de Economía ha manifestado que las negociaciones comerciales hispano-portuguesas marchan por buen camino.

### Intereses de Vizcaya

Una comisión de Vizcaya, acompañada del señor Prieto, visitó al ministro de Fomento, para interesarle la solución de diversos asuntos de interés para aquella región.

### El Primado pasó la frontera

El Cardenal Primado atravesó la frontera, en Irún, a las cinco de la mañana.

### Visita de una comisión de obreros

El ministro de la Guerra recibió a una comisión de obreros de la fábrica de Trubia, a la que acompañaba una representación de la de Oviedo.

### Peticiones de Melilla

Una comisión de fuerzas vivas de Melilla ha visitado al señor Azaña, para pedirle que se conceda a aquella plaza el Monopolio de tabacos; que se establezca un convenio económico con el Estado y que se conceda a Melilla la categoría de plaza de soberanía.

### La viuda del "Noy del Sucre"

También recibió el ministro la visita de la viuda del leader sindicalista Salvador Seguí "Noy del Sucre".

### En la Presidencia

El jefe del Gobierno dedicó toda la mañana a estudiar los asuntos que han de ser tratados en el Consejo de esta noche.

### Alcalá Zamora, candidato por Jaén

Hablando de asuntos electorales, el señor Alcalá Zamora dijo a los periodistas que únicamente sabía que sus amigos le presentaban por Jaén, como candidato de la oposición.

### La prohibición de máquinas agrícolas

El ministro del Trabajo recibió a una comisión de la Compañía del Guadalquivir, que le habló del problema que le crea la prohibición de usar máquinas en las faenas agrícolas.

### Quejas contra un Comité paritario

Una comisión de la federación Mercantil de Zaragoza se ha quejado al ministro del Trabajo de que el Comité Paritario haya acordado que las tiendas de ultramarinos permanezcan cerradas los domingos.

### La candidatura de Largo Caballero

El ministro del Trabajo ha comunicado a los periodistas que había retirado su candidatura por Córdoba, pues ha sido designado para formar parte de la de Madrid.

### Condicatos por Madrid

Se dice que el señor Alcalá Zamora presentará su candidatura, por Madrid.

### Lerroux también luchará por Madrid

El grupo de republicanos radicales se propone ofrecer al señor Lerroux un puesto que se le reserva en la candidatura madrileña.

### Don Carlos se hace italiano

El ex infante de España, don Carlos de Borbón, se ha nacionalizado en Italia.

### Torero herido

Durante la corrida celebrada esta tarde en la plaza de Madrid, el diestro Félix Rodríguez, fué cogido por un toro, recibiendo una aornada en un muslo.

### Se agrava "Gitanillo"

Esta tarde, a última hora, se verificó la transfusión de sangre al diestro "Gitanillo de Triana". El herido se ha agravado.

### Extranjero

#### El naufragio del "Saint Philibert"

Saint Nazaire, 16.—El buque de recreo "Saint Philibert", salió de este puerto, con dirección a la isla Noir Moutier, conduciendo 450 excursionistas.

#### Cómo se produjo el naufragio

Saint Nazaire, 16.—Según parece, todos los pasajeros se refugiaron en la popa del barco para resguardarse del huracán, originando que el buque diera la vuelta.

#### Las víctimas

Saint Nazaire, 16.—Al producirse el siniestro, los pasajeros poseídos de extraordinario pánico, daban gritos en demanda de socorro.

#### Referencia del Consejo

Después del Consejo fué facilitada a los periodistas la siguiente referencia de los asuntos tratados: Se aprobó el decreto sobre la delimitación de las atribuciones del alto comisario y el jefe de las fuerzas militares de Marruecos.

#### Asuntos de Marruecos

El decreto del Ministerio de la Guerra sobre las atribuciones del alto comisario civil y el jefe militar de Marruecos, señala que la misión del primero será mantener el orden, para lo que dispone de las fuerzas del Ejército peninsulares, indígenas y de las navales encargadas de vigilar el litoral marroquí.

#### Las averías del "Nautilus"

Nueva York, 16.—Se ha confirmado que el submarino "Nautilus", en el que el explorador Wilkins se proponía realizar la expedición al Polo, sufrió importantes averías que le dejaron inútil, en medio del Atlántico.

#### Importantes reformas en Guerra

Se suprimen todas las Capitanías generales. Se nombra al general Salcedo para desempeñar la Comandancia de Canarias.

#### Se suprime el alto comisario de Ceuta y Melilla

El alto comisario de Ceuta y Melilla, don Santiago Rusiñol, será sustituido por un gobernador militar.

#### Se reorganiza el Ejército

Se reorganizarán las Cajas de Recrutación y se crean Centros de movilización.

#### Se amortizan todas las vacantes del Ejército

Se amortizan todas las vacantes del Ejército mientras haya personal sobrante y se reduce a cuatro quintos el sueldo del personal disponible.

#### Se ordena el cese de todos los capitanes generales

Se ordena el cese de todos los capitanes generales de las regiones, nombrándose para mandar las divisiones los siguientes generales:

- Primera, general Queipo de Llano.
- Segunda, Ruiz Trillo.
- Tercera, general Riquelme.

## Madrugada

### Entierro de Rusiñol

Madrid, 16.22.—Comunican de Barcelona que esta mañana, a las 11, se verificó el entierro del ilustre pintor y dramaturgo, don Santiago Rusiñol.

### Se reorganiza el Ejército

Se reorganizarán las Cajas de Recrutación y se crean Centros de movilización.

### Se amortizan todas las vacantes del Ejército

Se amortizan todas las vacantes del Ejército mientras haya personal sobrante y se reduce a cuatro quintos el sueldo del personal disponible.

### Se ordena el cese de todos los capitanes generales

Se ordena el cese de todos los capitanes generales de las regiones, nombrándose para mandar las divisiones los siguientes generales:

- Primera, general Queipo de Llano.
- Segunda, Ruiz Trillo.
- Tercera, general Riquelme.

### Se suprime el alto comisario de Ceuta y Melilla

El alto comisario de Ceuta y Melilla, don Santiago Rusiñol, será sustituido por un gobernador militar.

### Se reorganiza el Ejército

Se reorganizarán las Cajas de Recrutación y se crean Centros de movilización.

### Se amortizan todas las vacantes del Ejército

Se amortizan todas las vacantes del Ejército mientras haya personal sobrante y se reduce a cuatro quintos el sueldo del personal disponible.

### Se ordena el cese de todos los capitanes generales

Se ordena el cese de todos los capitanes generales de las regiones, nombrándose para mandar las divisiones los siguientes generales:

- Primera, general Queipo de Llano.
- Segunda, Ruiz Trillo.
- Tercera, general Riquelme.

### Se suprime el alto comisario de Ceuta y Melilla

El alto comisario de Ceuta y Melilla, don Santiago Rusiñol, será sustituido por un gobernador militar.

### Se reorganiza el Ejército

Se reorganizarán las Cajas de Recrutación y se crean Centros de movilización.

### Se amortizan todas las vacantes del Ejército

Se amortizan todas las vacantes del Ejército mientras haya personal sobrante y se reduce a cuatro quintos el sueldo del personal disponible.

### Se ordena el cese de todos los capitanes generales

Se ordena el cese de todos los capitanes generales de las regiones, nombrándose para mandar las divisiones los siguientes generales:

- Primera, general Queipo de Llano.
- Segunda, Ruiz Trillo.
- Tercera, general Riquelme.

### Se suprime el alto comisario de Ceuta y Melilla

El alto comisario de Ceuta y Melilla, don Santiago Rusiñol, será sustituido por un gobernador militar.

### Se reorganiza el Ejército

Se reorganizarán las Cajas de Recrutación y se crean Centros de movilización.

### Se amortizan todas las vacantes del Ejército

Se amortizan todas las vacantes del Ejército mientras haya personal sobrante y se reduce a cuatro quintos el sueldo del personal disponible.

### Se ordena el cese de todos los capitanes generales

Se ordena el cese de todos los capitanes generales de las regiones, nombrándose para mandar las divisiones los siguientes generales:

- Primera, general Queipo de Llano.
- Segunda, Ruiz Trillo.
- Tercera, general Riquelme.

### El comisario civil podrá proponer la adopción de medidas que afecten al territorio de Ceuta y Melilla.

En plazo brevísimo propondrá al Gobierno las nuevas normas de nuestra acción en Marruecos, á base de simplificación y economías.

### Se establecerá el régimen civil, con respeto á la tradición del país.

También se reorganizará el régimen militar en la forma más conveniente.

### De Hacienda

Se ha firmado un decreto de Hacienda revocando el decreto de 1 de junio que eximia del impuesto de utilidades á los maquinistas, jefes de máquinas y jefes de reserva de las Compañías Ferroviarias.

### Nota sobre la expulsión del Cardenal Segura

Al terminar el Consejo el señor Maura facilitó una nota referente al Cardenal Segura.

Dice que con motivo de la publicación de la pastoral que el Primado dirigió á otros prelados, al proclamarse la República, el Gobierno estimando peligrosa su permanencia en España solicitó del Papa la remoción del doctor Segura en la silla de Toledo.

Poco después el Cardenal abandonó espontáneamente España, dirigiéndose á Roma.

El Cardenal regresó á España, sin ponerlo previamente en conocimiento de las autoridades.

El doctor Segura entró por Roncesvalles la noche del 14 del actual y permaneció oculto 3 días.

El Gobierno esperaba la contestación del Pontífice para adoptar la resolución pertinente; pero al saber que el Cardenal había convocado en Guadalajara una reunión de párrocos y otras dignidades, le rogó que abandonara España, dándole las máximas facilidades.

La resistencia que opuso el Primado hizo enojosa y lenta la tramitación de la orden; pero por fin pudo ser acompañado á la frontera, guardándole las consideraciones debidas.

Mientras no reciba el Gobierno la contestación de Roma á la nota pendiente no quiere que perturbe la paz espiritual del país una jerarquía de la iglesia española, que regresó á España y en estos últimos días, ha dado nuevas pruebas de hostilidad al régimen.

Termina diciendo la nota que el Gobierno cree haber prestado un buen servicio á la paz pública y á los intereses espirituales de la iglesia.

### Protesta del Papa

Se dice que el Pontífice ha enviado instrucciones al Nuncio para que proteste ante el Gobierno por la expulsión del cardenal Segura.

### De fútbol

En el campo de Chamartín se celebró esta tarde el partido de desempate entre el "Betis", de Sevilla, y el "Arenas".

Venció el "Betis" por dos á cero, quedando finalista.

## Nuevo y original obsequio

# Fábrica "La Lucha"

Las cajillas de los excelentes cigarrillos de hebra de 0'30

## "Extra Lucha"

contienen un original obsequio para señoras y señoritas, propio para la confección de artísticos cojines, caminos de mesa, mamparas, forros de macetas, y para adornos de cortinas, tapetes, colchas, alfombras, etc.

Próximamente se expondrá al público una colección de labores efectuadas con dichos bordados.

**Aviso importante.** — A los poseedores de cupones del sorteo de Mayo se les canjearán por los del próximo sorteo de Navidad, cuyas participaciones se entregarán cuando se pongan a la venta los billetes de dicho sorteo.

elevada del Ejército sea la de general de división.  
 Cuando un general de división desempeñe el mando de inspecciones o unidades superiores, ostentará un distintivo especial.  
 Gozará de una gratificación que no ha de exceder del 25 por 100 del sueldo regulador, y cesará en el uso de dicha insignia y del percibo del aumento, cuando cese en el cargo.

### Los tenientes generales

Los actuales tenientes generales conservarán la categoría y sus derechos hasta la amortización total.

Podrán desempeñar los mismos cargos que los generales de división.

### Los disponibles voluntarios

Los jefes, oficiales y asimilados disponibles voluntarios percibirán la mitad del sueldo.

Aquellos que no resulten colocados después de la organización del Ejército percibirán el 80 por 100 de su sueldo.

### Otras disposiciones

Las Cajas de Reclutamiento serán 60.

Se aprobaron las normas para la administración regional del Ejército.

Cesa el general Millán Astray a las órdenes del ministro de la Guerra.

### El comandante militar de Canarias

Las Capitanías generales de Baleares y Canarias se convertirán en Comandancias militares.

Para mandar la de Canarias se destina al general don Enrique de Salcedo, actual gobernador militar de Barcelona, y para la de Baleares a don Virgilio Cabanellas.

### Más disposiciones

Otro decreto de Guerra deroga el de 24 de febrero de 1930 que equiparaba los sueldos de los jefes, oficiales y asimilados disponibles.

Ahora los no colocados, quedarán en situación de disponibles forzosos, con el 80 por 100 del sueldo.

No se harán promociones en ningún empleo, hasta que haya vacantes de la categoría superior.

Este decreto comenzará a regir desde la revista de Comisario del primero de julio.

### Nombramientos

Se han firmado los siguientes: Gobernador civil de Orense, don José López Bouza.

Rector de la Universidad de Barcelona, don Jaime Serna Hunter.

## Provincias

### Maclá ataca a los regionalistas

Barcelona, 16.—Comunican de Mataró que el señor Maclá dió una conferencia en el Salón Clavé, asistiendo al acto numeroso público.

El conferenciante atacó duramente a los regionalistas.

Declaró después que preside un estado revolucionario, hasta que llegue la constitución definitiva del Estado catalán.

### Accidente.—Muerte de un aristócrata

Barcelona, 16.—En la carretera de Vich volcó un automóvil, donde iban el barón de Espotellá y varios amigos.

El barón sufrió tan graves heridas que falleció a los pocos momentos.

El chófer resultó gravemente herido.

### Sacerdotes y señoras multados

Logroño, 16.—Han sido multados cuatro sacerdotes y varias señoras por protestar, con formas descorteses, de la supresión de las fiestas de San Bernabé.

Los multados dicen que antes de pagar las multas ingresarán en la cárcel.

## Bolsa de Madrid

Deuda interior	63.00
Deuda exterior	76.00
Amortizable 4% 1908	70.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1920	82.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1917	76.50
Deuda amortizable 5% Emisión 1917, sin impuesto	91.00
Deuda amortizable 5% Emisión 1917, con impuesto	73.75
3% Amortizable 1928, sin impuesto	00.00
4% Amortizable 1928, sin impuesto	00.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 4%	00.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5%	94.00
Cédulas Banco Hipotecario de España 6%	103.00
Banco de España	520.00
Compañía Arrendataria de Tabacos	00.00
Ferrocarriles del Norte	360.00

### MONEDA EXTRANJERA

Francos	38.85
Libras esterlinas	48.25
Dólares	9.91
Marcos oro	0.00
Liras	00.00
Francos suizos	00.00
Francos belgas	00.00
Florines	0.00

# Itinerarios de la Cía. Trasmediterránea Barcelona

## Servicios Península y Fernando Póo

ITINERARIO DEL MES DE JUNIO DE 1931:

DÍAS	ENTRADAS VAPORES	SALIDAS DIA Y HORA DESTINOS
4.	CANALEJAS	4-20-Sevilla
4.	POETA AROLAS	4-24-Barcelona
5.	CIUDAD DE CADIZ	6-9-Cádiz y Barcelona
7.	ISLA DE TENERIFE	9-12-Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
11.	TORDERA	11-24-Barcelona
12.	CIUDAD DE CADIZ	13-9-Cádiz y Barcelona
13.	ROMEU	15-24-Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
18.	CANALEJAS	18-20-Sevilla
19.	CIUDAD DE SEVILLA	20-9-Cádiz y Barcelona
21.	ISLA DE GRAN CANARIA	23-12-Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
23.	TELDE	24-10-Fernando Póo y escalas.
25.	UN VAPOR	25-24-Barcelona
26.	CIUDAD DE PALMA	27-9-Cádiz y Barcelona
27.	ESCOLANO	29-24-Las Palmas, Cádiz y Norte de España.
29.	LEGAZPI	30-10-Las Palmas, escalas y Barcelona.

Se admiten en ambos servicios pasajeros de primera, segunda y tercera para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes la víspera de su salida.

Para mayor comodidad de los señores viajeros, se les facilitan billetes ferroviarios, haciéndose la reserva de habitaciones en los hoteles, y, avisando con ocho días de anticipación, se les tendrán preparados los billetes kilométricos a su llegada a Cádiz.

Los despachos para embarque de carga y frutos deben estar presentados en la Agencia hasta 12 horas antes de la fijada para su salida, excepción hecha de los buques que salen a las nueve de la mañana cuyos despachos deberán estar presentados antes de las cuatro de la tarde de la víspera.

La carga y fruta deben estar al costado del buque seis horas antes de su salida, y para los que salen a las nueve de la mañana deben estarlo antes de las doce de la noche, pues toda la que llegue después de dichas horas no podrá ser admitida.

PARA TODA CLASE DE INFORMES DIRIGIRSE A SU AGENTE: MANUEL CRUZ Calle de San José, núm. 8.—Teléfonos 1100-1101; Oficinas — 584; Caseta,

## Servicio interinsular

SALIDAS DE TENERIFE DURANTE EL MES DE JUNIO DE 1931:

- Para Palma, Valverde, San Sebastián: los días 7 y 21 a las 8 de la noche.
- Palma, S. Sebastián, Valverde: los días 15 y 28 a las 8 de la noche.
- Santa Cruz Palma: los días 10, 17 y 24 a las 8 de la noche.
- Abona, Médano, Abrigos, Cristianos, Adeje, Guía, S. Sebastián, Hermigua, Agulo, V. Hermoso, Valle G. Rey: los días 10, 17 y 24 a las 8 de la mañana.
- Las Palmas, Arrecife, G. Tarajal, Puerto Cabres: los días 10, 17 y 24 a las 11 de la mañana.
- Las Palmas, G. Tarajal, Puerto Cabras, Arrecife: los días 5, 12, 19 y 26 a las 12 de la noche.
- San Sebastián, Valverde: los días 10 y 24 a las 12 de la noche.
- Valverde, Goifo, S. Sebastián: el día 17 a las 8 de la noche.
- Las Palmas, Cabo Juby, Río Oro, Cabo Blanco: el día 18 a las 12 de la noche.
- Sardina, Las Nieves, S. Nicolás, Mogan, Arguineguín, Maspalomas, Las Palmas, G. Tarajal, Pozo Negro, Puerto Cabras, Tiñosa, Arreife, Arrieta: los días 4 y 18 a las 12 de la noche.
- Las Palmas, Sardina, Las Nieves, S. Nicolás: los días 11 y 25 a las 12 de la noche.
- Orotava, Icod, Garachico, Palma, Sauces, Tazacorte: los días 13 y 27 a las 12 de la noche.

Estos servicios serán prestados por los siguientes buques de la flota: REINA VICTORIA, VIERA Y CLAVIJO, LA PALMA, LEON Y CASTILLO, FUERTEVENTURA, LANZAROTE Y GOMERA.

Todos estos buques están dotados de todo confort para el transporte de pasajeros en las mejores condiciones.

Comunicaciones entre Tenerife y Las Palmas.—Salidas de Tenerife: Todos los domingos, lunes, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los martes y viernes, a las 12 h. y todos los miércoles a las 11 h.

Salidas de Las Palmas: Todos los domingos, lunes, martes, miércoles, jueves, viernes y sábados, a las 24 horas. Todos los miércoles, a las 14 horas.



### Yeoward Line

Salidas de vapores durante el mes de Junio de 1931

PARA LIVERPOOL

Día 3.—Vapor ARDEOLA
Día 6.—Vapor ALCA
Día 13.—Vapor AVOCETA
Día 20.—Vapor ALONDRA
Día 24.—Vapor ARDEOLA
Día 27.—Vapor AGUILA

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos, y reúnen las mejores condiciones en su sollados y bodegas para el transporte de los mismo.

Admitimos pasajeros en primera clase para Liverpool.  
 Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario RICHARD J. YEOWARD, sucesor de Yeoward Brothers, Marina, número 43. Teléfono número 298.



### OCEANIA

Compañía Yugoslava de Navegación

Línea mensual Adriático-Argelia-Marruecos-Canarias

Salidas del Adriático, Orán y Casablanca y llegada a Las Palmas:

«Vila»: 12 mayo, 22 mayo, 27 mayo, 30 mayo.  
 «Sava»: 12 junio, 22 junio, 27 junio, 30 junio.  
 «Vila»: 18 julio, 28 julio, 31 julio, 3 agosto.

Salidas de Tenerife y Las Palmas para Casablanca, Orán, Trieste y Susak

«Vila»: 6 junio, 8 junio.  
 «Sava»: 6 julio, 8 julio.  
 «Vila»: 9 agosto, 11 agosto.  
 Agente: B. SIROLA.  
 Eduardo Cobián, 8.—Santa Cruz de Tenerife.



### Fred. Olsen Line

LÍNEA DE VAPORES FRUTEROS

SALIDAS DEL MES DE JUNIO DE 1931

SERVICIO A LONDRES	SERVICIO A DIEPPE
Día 3.—Vapor SAN JOSE.	Día 1.—Vapor SARDINIA
Día 10.—Vapor BRAVO	Día 5.—Vapor BAJAMAR
Día 17.—Vapor SARDINIA	Día 8.—Vapor SOLFERINO
Día 24.—Vapor BUENAVISTA	Día 12.—Vapor BANADEROS
	Día 15.—Vapor SAN CARLOS
	Día 19.—Vapor BAJAMAR
	Día 22.—Vapor BURGOS
	Día 26.—Vapor BANADEROS
	Día 29.—Vapor SARDINIA

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ  
 Carretera de San Andrés, junto al Club Náutico.—Teléfonos, 80, 298, 351



### JACOB AHLERS

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que se esperan durante el mes de Junio de 1931

Nombre de los vapores y compañías—salidas	Destinos
LUETZOW 11	Vigo, Gijón, Boulogne, Bremen.
Norddeutscher Lloyd CEUTA 12	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oidenburguesa ANTONIO DELFINO 16	Lisboa, Vigo, Boulogne, Hamburgo.
Compañía Hamburguesa Sudamericana WADAI 17	Freetown, Lagos, Victoria, Santa Isabel, Duala, Kribi, Tiko.
Woermann Line A. G. IONIA 17	Sao Vicente, Praia, Liberia, Loundana, Banana, Boma, Matadi.
Hamburg Amerika Linie RABAT 26	Hamburgo y Bremen.
Compañía Oidenburguesa ATTO 26	Dakar, Freetown, Monrovia, Santa Isabel, San Carlos, Duala, Victoria, Bata, Benito, Kogo.
Hamburg Bremer Afrika Linie HENNER 26	Monrovia, Winnebah, Lagos, Calabar, Iking, Opobo.

OFICINAS: MARINA 31 TELEFONO NUM. 1.140

# Lloyd Real Holandés

(ROYAL HOLLAND LLOYD)  
 Línea de vapores de pasaje con salidas fijas del Puerto de Las Palmas — VAPORES DE PASAJE —

Estos vapores admiten pasajes de emigrantes.  
 Para informes sobre los mismos, dirigirse a Fernando Cambreleng, en la oficina de la Compañía Carbonera de Las Palmas, Limitada.—Apartado número 106.—LAS PALMAS.  
 Dirección telegráfica: REALLOYD Las Palmas.



### Servicio frutero semanal para Hamburgo y Bremen

y con trasbordo para Copenhague, Stockholm, Oslo, etc.  
 SALIDAS DEL MES DE JUNIO DE 1931

Viernes, 5.—OROTAVA	Norddeutscher Lloyd
Viernes, 12.—CEUTA	Compañía Oldenburguesa
Viernes, 19.—ARUCAS	Norddeutscher Lloyd
Viernes, 26.—RABAT	Compañía Oldenburguesa

AGENCIA Oldenburg-Portugiesische Dampfschiff-Reederei JACOB AHLERS Marina, 31.—Teléfono núm. 1.140.  
 AGENCIA Norddeutscher Lloyd Servicio frutero MANUEL CRUZ San José, 10.—Teléfono núm. 1.100.

## ITALO-CILENA Lloyd Sabaud

«PRINCIPISSA MARIA»  
 Este hermoso buque italiano llegará a este puerto el día 16 del actual, admitiendo pasaje de tercera para Río, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Dirigirse a su consignatario, MANUEL CRUZ, San José, número 8.

CLINICA COSTA e Instituto de Terapéuticas Fisica.—No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos.—Viera y Clavijo, 62.

## SERVICIO FRUTERO DE LA "LINEA PINILLOS"

SERVICIO RAPIDO Y SEMANAL CON NUEVOS BUQUES A MOTOR, EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS  
 Canarias-Marsella-Casablanca

SALIDAS DEL MES DE JUNIO DE 1931.

Miércoles, 3.—Motor-correo EBRO	Para Marsella y Génova.
Miércoles, 10.—Motor-correo SIL	Para Marsella y Génova.
Miércoles, 17.—Vapor-correo DUERO	Para Marsella y Génova.
Miércoles, 24.—Motor-correo EBRO	Para Marsella y Génova.

Salidas de Casablanca para Canarias, todos los sábados.

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las cinco de la tarde del día de salida; no pudiéndose admitir carga alguna en el muelle después de las ocho de la noche del referido día.

En los viajes de retorno hacen escalas en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conduzcan para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasportará incorrectamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso aquellas cuyo despacho de aduanas debe efectuarse en Marsella.  
 ANTONIO LEDESMA (Agente) Oficinas: Marina, 21.



## Servicio quincenal entre Casablanca y Canarias

Salidas de Casablanca para este puerto  
 Junio: Día 6.—Vapor CEUTA  
 Día 20.—Vapor RABAT

Nota.—Estos buques admiten carga de Mazagán.

Para más informes, dirigirse a JACOB AHLERS.—TENERIFE Marina número 31.—Teléfono 1140-41 H. G. SMITH & Cía.—Casablanca.—Boite Postale, 420.

## Compañía Trasatlántica de Barcelona

(Antes A. López)  
 Puerto de Santa Cruz de Tenerife  
 SERVICIO DEL MES DE JUNIO DE 1931

Día de salida y nombre del vapor	Destino
Día 10.—Uruguay	Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Día 6.—Juan Sebastián Elcano	Cádiz y Barcelona.
1 de julio.—Juan Sebastián Elcano	Puerto Rico, La Guaira, Puerto Cabello, Curazao, Sabanailla y Colón.

Los Consignatarios: Viuda e Hijos de Juan La Roche.—Alfonso XIII, 36.

## Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de LAS PALMAS NORTE y TENERIFE e islas de la GOMERA y PALMA, por los vapores

“Sancho II”, “Santa Ursula”, “San Cristóbal” y “San Isidro”  
 Para informes: MARINA, 12 —Teléfonos, 278, 80 y 824.